

Pocket PC

Guía del usuario

Su Pocket PC 2002 viene con un *Manual del Hardware* además de esta *Guía del usuario de la Pocket PC*. Asegúrese de leer primero el *Manual del Hardware*.

Antes de usar su Pocket PC por primera vez, lea cuidadosamente las **Precauciones de seguridad** en el *Manual del Hardware*.

Guarde esta *Guía del usuario de la Pocket PC* en un lugar práctico para tener como referencia siempre que utilice su Pocket PC.

Para reposicionar la Pocket PC

Si su Pocket PC responde muy lentamente, para de seguir respondiendo como se espera, o se “congela”, trate de reposicionarla. Una reposición ocasiona que la Pocket PC se reinicie y reajuste la asignación de memoria. Los datos sin almacenar en la ventana abierta pueden perderse.

- Utilice el lápiz táctil para presionar y mantener el botón de reposición durante dos segundos.

- CASIO COMPUTER CO., LTD. no asume ninguna responsabilidad ante ninguna pérdida o daño resultante del uso de este manual.
- CASIO COMPUTER CO., LTD. no asume ninguna responsabilidad ante ninguna pérdida o reclamos hechos por terceras partes que puedan ocasionarse por el uso de este producto.
- CASIO COMPUTER CO., LTD. no asume ninguna responsabilidad ante ninguna pérdida o daño que se ocasionen al borrarse datos como resultado de una falla de funcionamiento, reparación o cambio de pilas. Cerciórese de realizar copias de seguridad de todos los datos importantes en otro medio para protegerse de una posible pérdida.
- Los datos pueden ser transferidos desde esta unidad a una computadora personal para almacenar en un disco duro, disco flexible u otro medio de almacenamiento. Cerciórese de hacer múltiples copias de todos sus datos importantes para evitar una pérdida accidental.
- Los contenidos de este manual están sujetos a cambios sin aviso.
- Ninguna parte de este manual podrá ser reproducida bajo ninguna forma sin el consentimiento expreso por escrito del fabricante.
- Algunas presentaciones mostradas en este manual pueden diferir de las presentaciones realmente producidas por el producto.
- Las especificaciones, periféricos y otros ítems pueden cambiar inesperadamente para cumplir con las necesidades del mercado. Tales cambios pueden ocasionar que los contenidos de la documentación del usuario se vuelvan imprecisos.

©2001 CASIO COMPUTER CO., LTD. Todos los derechos reservados.

Información de derechos del autor

- Microsoft, ActiveSync, Outlook, Pocket Outlook, Windows, Windows NT, y el logotipo Windows son marcas comerciales o marcas registradas de Microsoft Corporation en los Estados Unidos y/u otros países. Los productos de Microsoft son licenciados a fabricantes OEM por Microsoft Licensing, Inc., una subsidiaria completamente de propiedad de Microsoft Corporation.
- Todos los nombres de compañías y/o productos mencionados aquí pueden ser marcas comerciales de sus propietarios respectivos.

Contenido

Capítulo 1: Comenzando con las operaciones	6
Bienvenido	6
Dónde encontrar información	7
Capítulo 2: Operaciones básicas	8
Botones hardware y lápiz táctil	8
Pantalla Hoy	8
Programas	9
Barra de navegación y barra de comandos	10
Menús emergentes	11
Notificaciones	11
Ingresando información en su Pocket PC	11
Escribiendo con el panel de entrada	12
Escribiendo a mano sobre la pantalla	13
Dibujando sobre la pantalla	15
Grabando un mensaje	16
Usando Mi texto	17
Buscando y organizando la información	18
Personalizando su Pocket PC	18
Fijando los ajustes	18
Agregando o quitando programas	19
Capítulo 3: Microsoft ActiveSync	21
Capítulo 4: Microsoft Pocket Outlook	23
Calendario: Programación de citas y reuniones	23
Usando la pantalla de resumen	25
Creando avisos de reunión	25
Contactos: Manteniendo control de los datos de sus amigos y colegas	26
Buscando un contacto	27
Usando la pantalla de resumen	27
Tareas: Guardando una lista de actividades a realizar	28
Notas: Reteniendo pensamientos e ideas	30
Bandeja de entrada: Enviando y recibiendo mensajes del correo electrónico .	31
Sincronizando mensajes del correo electrónico	32
Conectando directamente a un servidor de correo electrónico	32
Usando la lista de mensajes	33
Componiendo los mensajes del correo electrónico	35
Administrando carpetas y mensajes del correo electrónico	35

Capítulo 5: Programas acompañantes	37
Pocket Word	37
Modo de Escritura con teclado	38
Modo de Escritura manual	39
Modo de Dibujo	40
Modo de Grabación	40
Pocket Excel	41
Sugerencias para trabajar en Pocket Excel	42
Windows Media Player para la Pocket PC	43
Microsoft Reader	44
Consiguiendo libros para su Pocket PC	44
Usando la Biblioteca	44
Leyendo un libro	45
Usando las funciones del Reader	46
Retirando un libro	46
Capítulo 6: MSN Messenger	47
Configuración	47
Trabajando con los contactos	48
Conversando con los contactos	48
Capítulo 7: Pocket Internet Explorer	50
La carpeta Favoritos móviles	50
Enlaces favoritos	50
Favoritos móviles	50
Usando los canales AvantGo	51
Utilizando Pocket Internet Explorer	52
Para navegar en la red Internet	53
Capítulo 8: Conectándose	54
Transferencia de elementos usando infrarrojos	54
Conexión a la red Internet	55
Conexión al trabajo	57
Fin de una conexión	59
Conexión directa a un servidor de correo electrónico	59
Consiguiendo ayuda sobre la conexión	59

Apéndice: Solución de problemas	60
Reposición de la Pocket PC y borrado de la memoria	60
Las pilas pierden energía	60
Si olvida su contraseña	61
Si la Pocket PC se queda sin memoria	61
Memoria de almacenamiento	61
Memoria de programa	62
La pantalla se congela o responde lentamente	62
La pantalla está en blanco	62
La pantalla está oscura	63
La pantalla es difícil de leer	63
Respuesta imprecisa a los toques del lápiz táctil	63
Acción lenta o sin respuesta	63
Problemas con la conexión infrarroja (IR)	63
Problemas de conexión con el módem	64
Problemas de conexión con la red	65
Problemas de conexión de cable y plataforma de conexión	65
INDICE	66

¡Importante!

Navegando en la red Web o sincronizando un gran número de favoritos móviles puede ocasionar que su dispositivo quede sin espacio de almacenamiento. Para liberar espacio, abra el Pocket Internet Explorer y toque **Herra. Opciones...** Luego, sobre la etiqueta **General**, toque **Eliminar archivos** para borrar todas la páginas Web almacenadas en su dispositivo, incluyendo el contenido de favoritos fuera de línea.

Capítulo 1: Comenzando con las operaciones

Bienvenido

Muchas gracias por haber comprado la Pocket PC. Su tamaño compacto, sus funciones y características poderosas le permitirán mantener su información personal y de trabajo, siempre actualizada y a mano. Microsoft® ActiveSync® aumenta la potencia de su Pocket PC permitiéndole sincronizar la información en su computadora personal con su Pocket PC. Imagínese Ud. mismo en las situaciones siguientes:

- Mientras camina con un colega, suena su teléfono celular y el jefe les pide si los dos están libres para una reunión de emergencia durante la tarde. Mientras su colega busca a través de su agenda de papel, Ud. presiona un botón en su Pocket PC e instantáneamente ve una lista de las citas y reuniones para hoy. Ud. puede decirle rápidamente a su jefe sus horas disponibles. Para mayor información acerca de las citas y reuniones, vea el Capítulo 4.
- Tiene que reunirse con sus amigos durante la noche para cenar e ir al cine. Puede descargar la información de la última película desde la red Internet a su computadora personal y luego sincronizarla con su Pocket PC. En la cena, saca su Pocket PC y revisa las películas que puede ver con sus amigos. Para mayor información acerca de la descarga de datos de las páginas Web, vea el Capítulo 7.
- Este manual proporciona un bosquejo de los programas en su Pocket PC, y explica cómo conectar su Pocket PC a una computadora personal, una red o a Internet. Para informarse acerca del hardware de la Pocket PC, vea el *Manual del hardware*. Para las instrucciones acerca de cómo configurar su Pocket PC e instalar ActiveSync, vea la *Guía de inicio rápido*. La tabla siguiente es una guía de información adicional para informarse en el uso de su Pocket PC.

Dónde encontrar información

Este manual describe el hardware de su Pocket PC, proporciona un bosquejo de los programas en su Pocket PC, y explica cómo conectar su Pocket PC a una computadora personal, una red o a la red Internet. Para las instrucciones en los ajustes de su Pocket PC, vea la *Guía de inicio rápido*. La tabla siguiente es una guía de información adicional para asistirlo a usar su Pocket PC.

Para informarse sobre:	Vea esta fuente:
Programas en su Pocket PC	Esta <i>Guía del usuario</i> y Pocket PC Help. Para ver Help, toque  y luego Ayuda .
Programas adicionales que pueden instalarse en la Pocket PC	El CD-ROM CASSIOPEIA.
Conectando y sincronizando con una computadora personal	La <i>Guía de inicio rápido</i> o <i>Ayuda de ActiveSync</i> en su computadora personal. Para ver Help, haga clic en ? y luego Ayuda de Microsoft ActiveSync .
Información técnica detallada y actualización de último momento	Los archivos Read Me, ubicados en la carpeta Microsoft ActiveSync en la computadora personal y el CD "Pocket PC Companion CD" (CD Asistente de la Pocket PC).
Información actualizada sobre Pocket PC usando Windows®	http://www.microsoft.com/mobile/pocketpc

Capítulo 2: Operaciones básicas

Aprender a usar su Pocket PC es fácil. Este capítulo describe los conceptos básicos de uso y personalización de su Pocket PC.

Botones hardware y lápiz táctil

Su Pocket PC tiene botones de hardware que controlan las funciones de acciones y desplazamiento, y un lápiz táctil para seleccionar elementos e ingresar información. Sobre la Pocket PC, el lápiz táctil reemplaza el ratón.

- **Toocar.** Toque la pantalla una vez con el lápiz táctil para abrir los elementos y seleccionar las opciones.
- **Arrastrar.** Mantenga el lápiz táctil sobre la pantalla y arrastre a través de la pantalla para seleccionar texto e imágenes. Arrastre una lista para seleccionar múltiples elementos.
- **Toocar y mantener.** Toque y mantenga el lápiz táctil sobre un elemento para ver una lista de acciones disponibles para ese elemento. Sobre el menú emergente que aparece, toque la acción que desea realizar.

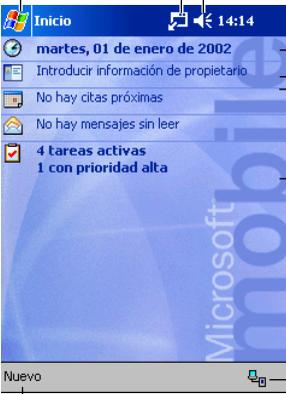
Pantalla Hoy

Cuando activa su Pocket PC por primera vez todos los días (o después de 4 horas de inactividad), podrá ver la pantalla Hoy. También puede visualizarla tocando con el lápiz táctil  y luego **Hoy**. Sobre la pantalla Today, puede ver información importante para el día de un solo vistazo.

Toque para cambiar a un programa.

Toque para ver los mensajes de notificación.

Toque para cambiar el volumen o silenciamiento de todos los sonidos.



Toque para cambiar la fecha y hora.

Toque para abrir un elemento.

Su día

Toque para ver el estado de la conexión.

Toque para crear un elemento nuevo.

Sobre la barra de comandos puede ver los iconos de estado siguientes.

Icono de estado	Descripción
	Activa y desactiva todos los sonidos.
	La pila de reserva está baja, muy baja o no está colocada en la Pocket PC.
	Las pilas principales se están cargando.
	Las pilas principales están bajas.
	Las pilas principales están muy bajas.
	Las pilas principales están cargadas completamente.
	La conexión está activa.
	Comienzo o finalización de sincronización.
	Sincronización en progreso.
	Notificación de que se recibieron uno o más mensajes instantáneos.
	Notificación de que se recibieron uno o más mensajes de correo electrónico.
	La conexión de marcación está activa.
	La conexión directa está activa.

-  Si necesitan visualizarse más iconos de notificación que los tres que pueden visualizarse, se visualizará el icono de notificación . Toque el icono para ver todos los iconos de notificación.

Programas

Puede cambiar de un programa a otro seleccionándolo desde el menú . (También puede personalizar qué programas puede ver en este menú. Para informarse, vea la parte titulada “Fijando los ajustes”, más adelante en este capítulo.) Para acceder a algunos programas, necesitará tocar  **Programas** y luego el nombre del programa.

También puede cambiar a algunos programas presionando el botón de programa. Su Pocket PC tiene uno o más botones de programa ubicados sobre su lado delantero o costado. Los iconos sobre los botones identifican los programas a los que cambia.

-  Algunos programas tienen etiquetas abreviadas para los cuadros de marcación y menús desplegables. Para ver cómo se escribe completamente una etiqueta abreviada, toque y mantenga el lápiz táctil sobre la etiqueta. Arrastre el lápiz táctil fuera de la etiqueta de manera que el comando no sea llevado a cabo.

La tabla siguiente contiene una lista parcial de los programas que están en su Pocket PC. Busque en el CD Asistente de la Pocket PC para los programas adicionales que puede instalar en su Pocket PC.

Icon	Programa	Descripción
	ActiveSync	Información de sincronización entre su dispositivo y computadora personal.
	Calendario	Mantiene un registro de sus citas y crea pedidos de reuniones.
	Contactos	Mantiene un registro de sus amigos y colegas.
	Bandeja de entrada	Envía y recibe mensajes de correo electrónico.
	Pocket Internet Explorer	Para navegar los sitios Web y WAP, y descargar programas y archivos nuevos desde la red Internet.
	Notas	Para crear notas a mano o con el teclado, dibujos y grabaciones.
	Tareas	Mantiene un registro de sus tareas.
	Pocket Excel	Para crear libros de trabajo nuevos o ver y editar libros de trabajo creados en su computadora personal.
	MSN Messenger	Envíe y reciba mensajes instantáneos con sus contactos de MSN Messenger.
	Pocket Word	Cree documentos nuevos o vea y edite documentos de Word creados en su computadora personal.
	Menú	Lance aplicaciones y abra archivos.

Barra de navegación y barra de comandos

La barra de navegación se ubica en la parte superior de la pantalla. Visualiza el programa activo y hora actual, y le permite cambiar entre los programas y cerrar pantallas.

Utilice la barra de comandos en la parte inferior de la pantalla para realizar tareas en los programas. La barra de comandos incluye nombres de menú, botones y el botón de panel de entrada. Para crear un elemento nuevo en el programa actual, toque **Nuevo**. Para ver el nombre de un botón, toque y mantenga el lápiz táctil sobre el botón. Arrastre el lápiz táctil fuera del botón de manera que el comando no sea llevado a cabo.

Toque para cambiar el volumen o silenciar el dispositivo.



Toque para seleccionar rápidamente un programa que ha usado recientemente.

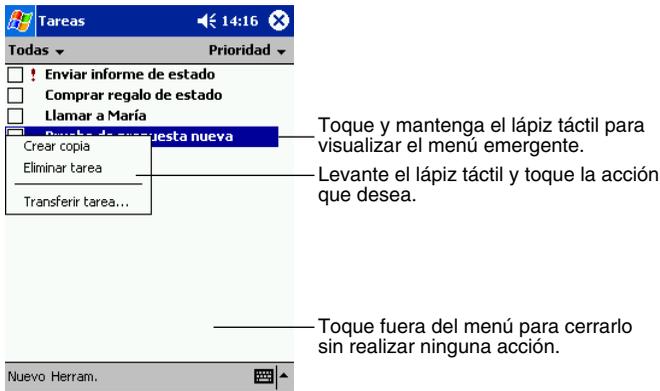
Toque para seleccionar un programa.

Toque para ver programas adicionales.

Toque para personalizar su dispositivo.

Menús emergentes

Con los menús emergentes, puede elegir rápidamente una acción para un elemento. Por ejemplo, puede usar el menú emergente en la lista de contactos para borrar rápidamente un contacto, realizar una copia de un contacto, o enviar un mensaje de correo electrónico a un contacto. Las acciones en los menús emergentes varían de un programa a otro. Para acceder a un menú emergente, toque y mantenga el lápiz táctil en el nombre del elemento sobre el cual desea realizar la acción. Cuando aparece el menú, levante el lápiz táctil, y toque la acción que desea realizar. O toque en cualquier parte fuera del menú para cerrar el menú sin realizar ninguna acción.



Notificaciones

Su Pocket PC le recuerda en una variedad de maneras cuando tiene algo que realizar. Por ejemplo, si ajusta una cita en el Calendario, una tarea con una fecha de plazo en Tareas, o una alarma en Reloj, será notificado en cualquiera de las siguientes maneras:

- Un cuadro de mensaje aparece sobre la pantalla.
- Se ejecuta un sonido, que puede especificar.
- Una luz destella sobre su Pocket PC.

Para elegir los tipos de recordatorio para su Pocket PC, toque  y luego **Configuración**. En la etiqueta **Personal**, toque **Sonidos y notificación...** Las opciones que elige aquí se aplican en toda la Pocket PC.

Ingresando información en su Pocket PC

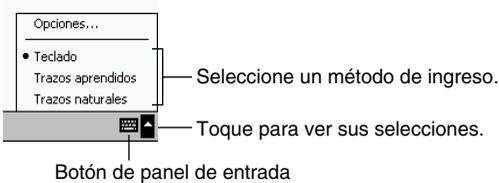
Puede ingresar información nueva de varias maneras:

- Utilice el panel de entrada para ingresar el texto escrito, ya sea usando el teclado de software o el software reconocedor de caracteres.
- Escriba directamente sobre la pantalla.
- Dibuje imágenes sobre la pantalla.
- Hable en el micrófono de su Pocket PC para grabar un mensaje.
- Utilice Microsoft® ActiveSync® para sincronizar o copiar información desde su computadora personal a su Pocket PC. Para mayor información acerca de ActiveSync, vea la *Ayuda de ActiveSync* en su computadora personal.

Escribiendo con el panel de entrada

Utilice el panel de entrada para ingresar información en cualquier programa de su Pocket PC. Puede escribir usando el teclado sobre la pantalla o escribir usando el reconocedor de letras, reconocedor de bloques o el programa Transcriber. En cualquier caso, los caracteres aparecen a medida que escribe sobre la pantalla.

Para mostrar u ocultar el panel de entrada, toque el botón de **panel de entrada**. Toque la flecha próxima al botón de **panel de entrada** para ver sus selecciones.



Cuando utiliza el panel de entrada, su Pocket PC anticipa la palabra que está escribiendo sobre el teclado o escribiendo manualmente y lo visualiza sobre el panel de entrada. Cuando toca la palabra visualizada, es insertada en su texto en el punto de inserción. Cuanto más utiliza su Pocket PC, más palabras puede aprender por anticipado.



Para cambiar las opciones de sugerencia de palabra, tal como el número de palabras sugeridas a la vez, toque **Configuración**, la etiqueta **Personal**, **Entrada** y luego la etiqueta **Completar palabra**.

Para escribir con el teclado sobre la pantalla

1. Toque la flecha próxima al botón de **panel de entrada** y luego el **Teclado**.
2. Sobre el teclado que se visualiza, toque las teclas con su lápiz táctil.

Para usar el reconocedor de letras:

Con el reconocedor de letras puede escribir letras usando el lápiz táctil de la misma manera que lo haría sobre un papel.

1. Toque la flecha próxima al botón de **panel de entrada** y luego **Trazos aprendidos**.
2. Escriba una letra dentro del cuadro.

Cuando escribe una letra, es convertida a texto tipeado que aparece sobre la pantalla. Para instrucciones específicas en el uso del Trazos aprendidos (Letter Recognizer), con el Trazos aprendidos abierto, toque el signo de interrogación próximo al área de escritura.

Para usar el reconocedor de bloques:

Con el reconocedor de bloques puede ingresar de trazos de caracteres usando el lápiz táctil que son similares a los usados en otros dispositivos.

1. Toque la flecha próxima al botón de **panel de entrada** y luego **Trazos naturales**.
2. Escriba una letra en el cuadro.

Cuando escribe una letra, es convertida a texto de imprenta que aparece sobre la pantalla. Para instrucciones específicas en el uso del reconocedor de bloques, con el reconocedor de bloques abierto, toque el signo de pregunta próximo al área de escritura.

Para usar Transcriber:

Con Transcriber puede escribir en cualquier parte de la pantalla usando el lápiz táctil exactamente como lo haría sobre un papel. Diferente al reconocedor de letras y reconocedor de bloques, puede escribir una oración o más de información. Luego, haga una pausa y permita que Transcriber cambie los caracteres escritos en caracteres tipeados.

1. Toque la flecha próxima al botón de **panel de entrada** y luego **Transcriber**.
2. Escriba en cualquier parte sobre la pantalla.

Para instrucciones específicas en el uso de Transcriber, con Transcriber abierto, toque el signo de interrogación en la esquina derecha inferior de la pantalla.

Para seleccionar el texto escrito

Si desea editar o formatear el texto escrito, deberá primero seleccionarlo.

- Arrastre el lápiz táctil a través del texto que desea seleccionar.

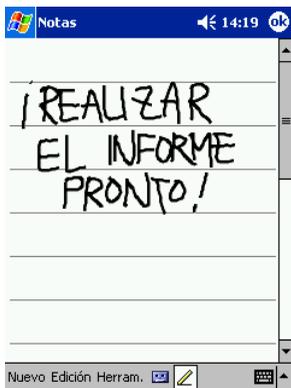
Puede cortar, copiar y pegar texto, tocando y manteniendo el lápiz táctil en las palabras seleccionadas y luego tocando con el lápiz táctil un comando de edición sobre el menú emergente, o tocando con el lápiz táctil el comando sobre el menú **Edición**.

Escribiendo a mano sobre la pantalla

En cualquier programa que acepte escritura, tal como el programa Notas y la etiqueta Notas en Calendario, Contactos y Tareas, puede usar su lápiz táctil para escribir a mano directamente sobre la pantalla. Escriba de la manera en que lo hace sobre papel. Puede editar y formatear lo que ha escrito y convertirlo la información a texto posteriormente.

Para escribir manualmente sobre la pantalla

Toque el botón **Lápiz** para cambiar al modo de escritura. Esta acción visualiza las líneas sobre la pantalla que lo ayudan a escribir.



Toque el botón **Lápiz** y utilice su lápiz táctil como un lápiz normal.

- Algunos programas que aceptan escritura pueden no tener el botón **Lápiz**. Vea la documentación de ese programa para encontrar cómo cambiar al modo de escritura.

Para seleccionar la escritura manual

Si desea editar o formatear lo escrito, deberá primero seleccionarlo.

1. Toque y mantenga el lápiz táctil próximo al texto que desea seleccionar hasta que aparezca el punto de inserción.
2. Sin levantarlo, arrastre el lápiz táctil a través del texto que desea seleccionar.

Si accidentalmente escribe sobre la pantalla, toque **Edición** y luego **Deshacer Trazo** e intente de nuevo. También puede seleccionar texto tocando con el lápiz táctil el botón **Lápiz**, para anular la selección y luego arrastrar el lápiz táctil a través de la pantalla.

Puede cortar, copiar y pegar texto escrito manualmente de la misma manera que trabaja con un texto escrito con el teclado: toque y mantenga el lápiz táctil sobre las palabras seleccionadas, y luego toque un comando de edición sobre el menú emergente, o toque el comando sobre el menú **Edición**.

Consejos para conseguir un buen reconocimiento de caracteres

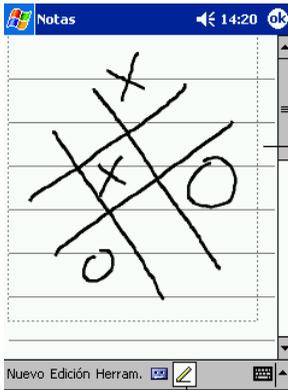
- Escriba prolijamente.
- Escriba sobre las líneas y dibuje trazos descendientes debajo de la línea. Escriba el cruce de las “i” y apóstrofes debajo de la línea superior, de manera que no se confundan con la palabra de arriba. Escriba los puntos y comas sobre la línea.
- Para un mejor reconocimiento de caracteres, trate de aumentar el nivel del zoom a 300% usando el menú **Herram.**.
- Escriba las letras de una palabra cerca y deje grandes espacios entre las palabras, de manera que la Pocket PC pueda detectar fácilmente el comienzo e inicio de las palabras.
- Las palabras separadas, palabras no inglesas que usan caracteres especiales tales como acento, y alguna puntuación no pueden ser convertidas.
- Si agrega una escritura manual a una palabra para cambiarla (tal como cambiar un “3” a un “8”), después de intentar reconocer la palabra, la escritura manual que agrega no será incluida si intenta reconocer la escritura manual nuevamente.

Dibujando sobre la pantalla

Puede dibujar sobre la pantalla de la misma manera en que escribe manualmente sobre la pantalla. La diferencia entre la escritura manual y el dibujo sobre la pantalla es cómo selecciona los elementos, y cómo los elementos pueden ser editados. Por ejemplo, los dibujos seleccionados pueden ser cambiados de tamaño, mientras la escritura no.

Para crear un dibujo

Cruce tres líneas de renglones en su primer trazo. Aparecerá un cuadro de dibujo. Los trazos subsiguientes dentro o tocando con el lápiz táctil el cuadro de dibujo se convierten en parte del dibujo. Dibujando líneas que no crucen tres líneas de renglones serán tratadas como escritura manual.



El cuadro de dibujo indica los bordes limítrofes del dibujo.

Botón de lápiz



Puede desear cambiar el nivel del zoom de modo que pueda trabajar o ver su dibujo más fácilmente. Toque **Herram.** y luego un nivel de zoom.

Para seleccionar un dibujo

Si desea editar o formatear un dibujo, primero deberá seleccionarlo.

- Toque y mantenga el lápiz táctil en el dibujo hasta que aparezca el controlador de selección. Para seleccionar múltiples dibujos, anule la selección **Lápiz** y luego arrastre para seleccionar el dibujo que desea.

Puede cortar, copiar y pegar los dibujos seleccionados tocando y manteniendo el lápiz táctil en el dibujo seleccionado, y luego tocando con el lápiz táctil un comando de edición sobre el menú emergente, o tocando el comando sobre el menú **Edición**. Para cambiar el tamaño de un dibujo, asegúrese de que el botón **Lápiz** no se encuentre seleccionado, y arrastre un controlador de selección.

Grabando un mensaje

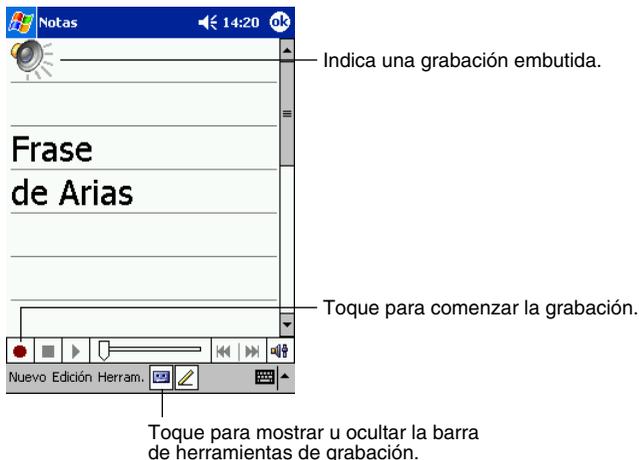
En cualquier programa en el que se encuentre puede escribir manualmente o dibujar sobre la pantalla, también puede retener rápidamente ideas, recordatorios y números telefónicos mediante la grabación de un mensaje. En Calendario, Tareas y Contactos, puede incluir una grabación en la etiqueta **Notas**. En el programa Notes, puede crear una grabación independiente, o incluir una grabación en una nota con escrita manual. Si desea incluir la grabación en una nota, abra primero la nota. En el programa Inbox, puede agregar una grabación a un mensaje de correo electrónico.

Para crear una grabación

1. Mantenga el micrófono de su Pocket PC cerca de su boca u otra fuente de sonido.
2. Presione y mantenga el botón hardware Record en su Pocket PC hasta que escuche un zumbido.
3. Mientras mantiene el botón Record presionado, realice su grabación.
4. Para parar la grabación, suelte el botón Record. Se emitirán dos zumbidos. La nueva grabación aparece en la lista de notas o como un icono embutido.

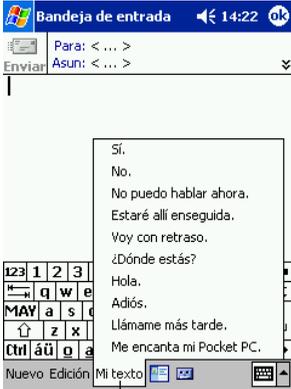
 También puede realizar una grabación tocando con el lápiz táctil el botón **Grabar** sobre la barra de herramientas de grabación.

Para ejecutar una grabación, tóquela en la lista o toque sus icono en la nota.



Usando Mi texto

Cuando utiliza Bandeja de entrada o MSN Messenger, utilice Mi texto para insertar rápidamente mensajes preajustados o frecuentemente usados en el área de ingreso de texto. Para insertar un mensaje, en el menú **Herram.** toque **Mi texto** y toque un mensaje.



Toque para seleccionar un mensaje preparado.



Puede agregar un texto luego de insertar un mensaje de Mi texto antes de enviarlo.

Para editar un mensaje de Mi texto, toque **Edición** y luego toque **Modificar mensajes de texto...** Seleccione el mensaje que desea editar y realice los cambios deseados.

Buscando y organizando la información

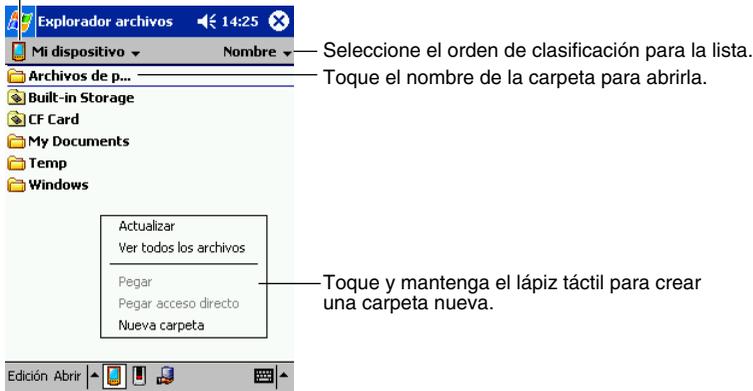
La función Buscar en su Pocket PC le ayuda a ubicar información rápidamente.

- Sobre el menú , toque **Buscar** Ingrese el texto que desea buscar, seleccione un tipo de dato, y luego toque **Ir** para iniciar la búsqueda.

 Para encontrar rápidamente una información que está tomando espacio en su Pocket PC, seleccione **Mayor que 64 KB** en **Tipo**.

También puede usar el Explorador de archivos para encontrar archivos en su Pocket PC, y para organizar estos archivos en carpetas. Sobre el menú , toque **Programas**, y luego **Explorador de archivos**.

Toque para cambiar las carpetas.



- Puede trasladar archivos en Explorador de archivos tocando y manteniendo el lápiz táctil en el elemento que desea trasladar, y luego tocando con el lápiz **Cortar** o **Copiar** y **Pegar** en el menú emergente.

Personalizando su Pocket PC

Puede personalizar su Pocket PC fijando los ajustes de la Pocket PC e instalando software adicional.

Fijando los ajustes

Puede fijar los ajustes de la Pocket PC para adecuarse a la manera en que trabaja. Para ver las opciones disponibles, toque , **Configuración**, luego las etiquetas **Personal** o **Sistema** ubicadas en la parte inferior de la pantalla.

Puede desear ajustar lo siguiente:

- **Reloj**, para cambiar la hora o ajustar alarmas.
- **Menús**, para personalizar lo que aparece sobre el menú , y para permitir un menú emergente desde el botón **Menú Nuevo**.
- **Info. del propietario**, para ingresar su información personal.
- **Cotraseña**, para limitar el acceso a su Pocket PC.
- **Power**, para prolongar la duración de pila.
- **Hoy**, para personalizar la información que se visualiza en la pantalla Hoy.
- **Brillo**, Ajuste el brillo de la luz delantera.
- **Control de botón de programa**, Inhabilita la luz delantera de manera que no se ilumine cuando presiona el botón **Programa**.

Agregando o quitando programas

Los programas agregados a su dispositivo en la fábrica se almacenan en la memoria ROM (memoria de solo escritura). No puede quitar ni modificar este software, y los contenidos de la memoria ROM nunca se perderán accidentalmente. Los programas en la memoria RAM pueden ser actualizados usando programas de instalación especiales con una extensión *.xip. Todos los otros archivos de programas y datos agregados a su dispositivo después de la instalación en fábrica son almacenados en la memoria RAM (memoria de acceso aleatorio).

Puede instalar cualquier programa creado para su dispositivo, en tanto su dispositivo tenga suficiente memoria. El lugar más popular para encontrar software para su dispositivo es en el sitio Pocket PC Web (<http://www.microsoft.com/mobile/pocketpc>).

Para agregar programas usando ActiveSync

Necesitará instalar el software apropiado para su Pocket PC en su computadora personal antes de instalarlo en su Pocket PC.

1. Determine si su Pocket PC y tipo de procesador de manera de saber qué versión del software instalar. Toque  y luego **Configuración**. Sobre la etiqueta **Sistema**, toque **Acerca de**. Toque la etiqueta **Versión**, y realice una nota de la información en **Procesador**.
2. Descargue el programa a su computadora personal (o inserte el CD o disco que contiene el programa en su computadora personal). Puede ver un solo *.xip, *.exe o *.zip, un Setup.exe, o varias versiones de archivos para diferentes tipos de Pocket PC y procesadores. Asegúrese de seleccionar el programa diseñado para la Pocket PC y el tipo de procesador de su Pocket PC.
3. Lea todas las instrucciones de instalación, los archivos Read Me (Léame), o documentación que viene con el programa. Muchos programas proporcionan instrucciones de instalación especiales.
4. Conecte su Pocket PC y la computadora personal.
5. Haga doble clic en el archivo *.exe.
 - Si el archivo es un instalador, se iniciará el Wizard de instalación. Siga las indicaciones sobre la pantalla. Una vez que el software ha sido instalado en su computadora personal, el instalador transferirá automáticamente el software a su Pocket PC.
 - Si el archivo no es un instalador, verá un mensaje de error diciendo que el programa es válido pero está diseñado para un tipo de computadora diferente. Necesitará trasladar este archivo a su Pocket PC. Si no puede encontrar ninguna instrucción de instalación para el programa el archivo Read Me (Léame) o en la documentación, utilice Explorador de ActiveSync para copiar el archivo de programa a la carpeta Archivos de programa en su Pocket PC. Para mayor información acerca de la copia de los archivos usando ActiveSync, vea la *Ayuda de ActiveSync*.

Una vez que se completa la instalación, toque , **Programas**, y luego el icono de programa para cambiar al programa.

Para agregar programas directamente desde la red Internet

1. Determine su Pocket PC y tipo de procesador de manera que sepa qué versión del software va a instalar. Toque  y luego **Configuración**. Sobre la etiqueta **Sistema**, toque **Acerca de**. En la etiqueta **Versión**, y realice una nota de la información en **Procesador**.
2. Descargue el programa a su dispositivo directamente desde Internet usando el Pocket Internet Explorer. Puede ver un solo archivo *.xip, *.exe, *.zip, Setup.exe, o varias versiones de archivos para diferentes tipos de dispositivos y procesadores. Asegúrese de seleccionar el programa diseñado para la Pocket PC y el tipo de procesador de su dispositivo.
3. Lea todas las instrucciones de instalación, los archivos Read Me o la documentación que viene con el programa. Muchos programas proporcionan instrucciones de instalación especiales.
4. Toque el archivo, tal como un archivo *.xip o *.exe. El asistente de instalación se iniciará. Siga las instrucciones sobre la pantalla.

Para agregar un programa al menú Inicio

Toque , **Configuración**, **Menús**, la etiqueta **Menú Inicio**, y luego el cuadro de marcación para el programa. Si no ve ningún programa listado, puede usar Explorador de archivos sobre la Pocket PC para trasladar el programa a la carpeta Menú Inicio o usar ActiveSync en la computadora personal para crear un atajo al programa y colocar el atajo en la carpeta Menú Inicio.

- **Usando el Explorador de archivos en la Pocket PC**

Toque , **Programas**, **Explorador de archivos**, y ubique el programa (toque la lista de carpetas, etiquetada **My Documents** por omisión, y luego **Mi dispositivo** para ver una lista de todas las carpetas en la Pocket PC). Toque y mantenga el lápiz táctil sobre el programa y toque **Cortar** sobre el menú emergente. Abra la carpeta Menú Inicio ubicado en la carpeta Windows, toque y mantenga el lápiz táctil sobre una área en blanca de la ventana, y toque **Pegar** sobre el menú emergente. El programa aparecerá ahora sobre el menú . Para mayor información acerca del uso del Explorador de archivos, vea la parte titulada “Buscando y organizando la información” previamente en este capítulo.

- **Usando ActiveSync en la computadora personal**

Utilice Explorador en ActiveSync para explorar los archivos de su Pocket PC y ubicar el programa. Haga clic con el botón derecho en el programa, y luego haga clic **Crear acceso directo**. Traslade el atajo a la carpeta Menú Inicio en la carpeta Windows. El atajo aparece ahora sobre el menú . Para mayor información vea la Ayuda de ActiveSync.

Para retirar los programas

- Toque  y luego **Configuración**. En la etiqueta **Sistema**, toque **Quitar Programas**. Si el programa no aparece en la lista de los programas instalados, utilice Explorador de archivos en su Pocket PC para ubicar el programa, toque y mantenga el lápiz táctil en el programa, y luego toque **Quitar** sobre el menú emergente.

Capítulo 3: Microsoft ActiveSync

Usando Microsoft® ActiveSync®, puede sincronizar la información en su computadora personal con la información en su Pocket PC. La *sincronización* compara los datos en su Pocket PC con los de su computadora personal, y actualiza ambas computadoras con la información más reciente.

Por ejemplo:

- Mantenga los datos de Pocket Outlook actualizados sincronizando su Pocket PC con su selección de datos de Microsoft Outlook en su computadora personal.
- Sincronice los archivos de Microsoft Word y Microsoft Excel entre su Pocket PC y computadora personal. Sus archivos son convertidos automáticamente al formato correcto.

 Por omisión, ActiveSync no sincroniza automáticamente todos los tipos de información, por ejemplo. Utilice las opciones ActiveSync para activar y desactivar la sincronización para tipos de información específicos.

Con ActiveSync, también puede:

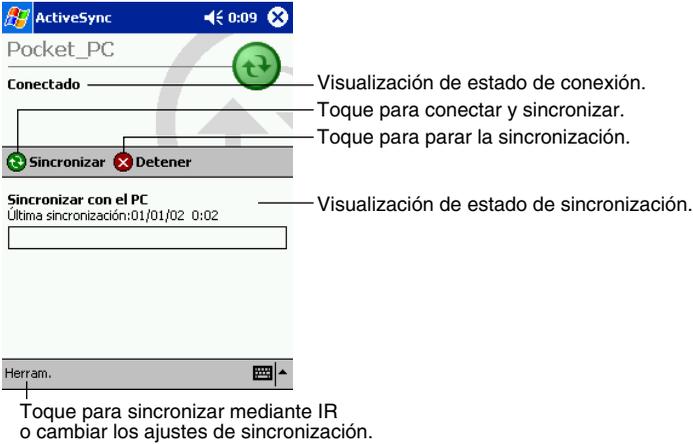
- Hacer copias de seguridad de los datos de su Pocket PC.
- Copiar (más que sincronizar) archivos entre su Pocket PC y computadora personal.
- Controlar cuando se produce una sincronización seleccionando un modo de sincronización. Por ejemplo, puede sincronizar continuamente mientras la Pocket PC se encuentra conectada a su computadora personal (usando una plataforma de conexión o el cable), o solamente cuando elige el comando de sincronización.
- Seleccionar qué tipos de información son sincronizados y controlar la cantidad de datos que se sincronizan. Por ejemplo, puede elegir cuántas semanas de citas pasadas desea sincronizar.

Una vez completada la instalación, el asistente ActiveSync Setup Wizard le ayuda a conectar su Pocket PC a su computadora personal, prepare una asociación de modo que pueda sincronizar información entre su dispositivo y computadora personal, y personalizar sus ajustes de sincronización. Su primer proceso de sincronización comenzará automáticamente cuando finaliza de utilizar el asistente.

Después de la primera sincronización, vea Calendario, Contactos y Tareas en su dispositivo. Observará que esa información que ha almacenado en Microsoft Outlook en su computadora personal ha sido copiada a su dispositivo, y no ha tenido que escribir una sola palabra. Desconecte su Pocket PC desde su computadora personal y ¡ya está listo para usar!

Una vez ha configurado ActiveSync y completado el primer proceso de sincronización, puede iniciar la sincronización desde su Pocket PC. Para cambiar a ActiveSync en su Pocket PC, toque  y luego toque **ActiveSync**. Tenga en cuenta que si tiene una tarjeta LAN inalámbrica, puede sincronizar a distancia desde su dispositivo.

Para informarse acerca del uso de ActiveSync en su computadora personal, inicie ActiveSync en su computadora personal, y luego vea la *Ayuda de ActiveSync*.



Para mayor información acerca de ActiveSync en su Pocket PC, cambie a ActiveSync, toque  y luego toque **Ayuda**.

Capítulo 4: Microsoft Pocket Outlook

Microsoft® Pocket Outlook incluye las aplicaciones Calendario, Contactos, Tareas, Bandeja de entrada y Notas. Puede usar estos programas individualmente o juntos. Por ejemplo, las direcciones del correo electrónico almacenados en Contactos pueden ser usados para las direcciones de los mensajes del correo electrónico en Bandeja de entrada. Usando ActiveSync®, puede sincronizar información en Microsoft Outlook o Microsoft Exchange en su computadora personal con su Pocket PC. También puede sincronizar esta información directamente con un servidor Microsoft Exchange. Cada vez que sincroniza, ActiveSync compara los cambios que ha hecho en su Pocket PC y computadora personal o servidor, y actualiza ambas computadoras con la última información. Para informarse acerca de cómo usar ActiveSync, vea la ayuda *ActiveSync Help* en la computadora personal. Puede cambiar a cualquiera de éstos programas tocándolos en el menú .

Calendario: Programación de citas y reuniones

Utilice Calendario para programar sus citas, incluyendo reuniones y otros eventos. Puede verificar sus citas en una de las variadas vistas (Agenda, Día, Semana, Mes y Año) y cambiar fácilmente las vistas usando el menú **Ver**.



— Toque para ir al día de hoy.

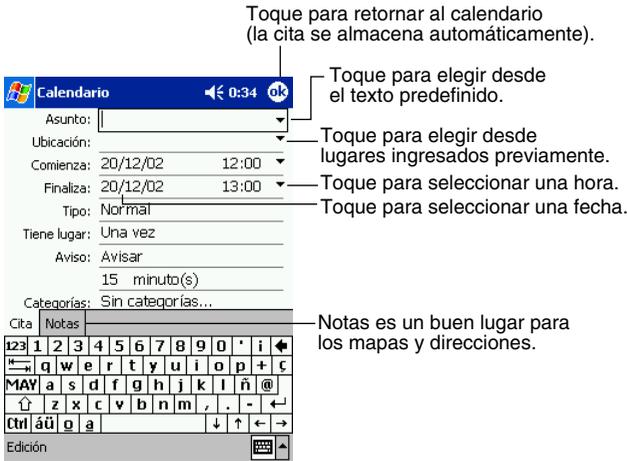
— Toque para visualizar o editar los detalles de la cita.

Toque para crear una cita nueva.

-  Puede personalizar la presentación de Calendario, tal como cambiando el primer día de la semana, tocando con el lápiz táctil **Opciones...** en el menú **Herram.**

Para crear una cita

1. Si se encuentra en la visualización de Día o Semana, toque la fecha y hora deseada para la cita.
2. Toque **Nuevo**.



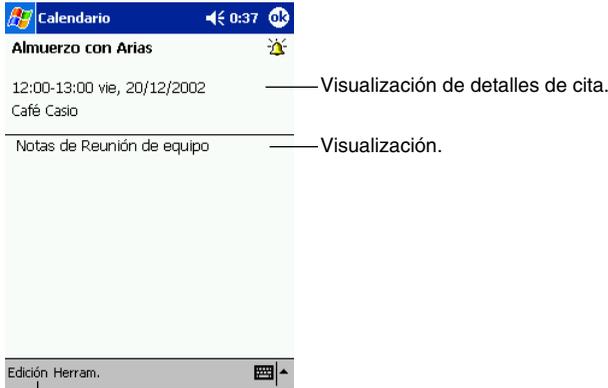
3. Usando el panel de entrada, ingrese una descripción y una ubicación. Toque primero el campo seleccionado.
4. Si es necesario, toque la fecha y hora para cambiarlos.
5. Ingrese la información deseada. Necesitará ocultar el panel de entrada para ver todos los campos disponibles.
6. Para agregar notas, toque la etiqueta **Notas**. Puede ingresar texto, dibujar o crear una grabación. Para mayor información sobre la creación de notas, vea la parte titulada "Notas: Reteniendo pensamientos e ideas" posteriormente en este capítulo.
7. Cuando finalice, toque **OK** para retorna al calendario.



Si selecciona **OK** en una cita, su Pocket PC le recordará de acuerdo a las opciones ajustadas en  **Configuración**, etiqueta **Personal**, **Sonidos y notificación...**

Usando la pantalla de resumen

Cuando toca una cita en Calendario, se visualiza una pantalla de resumen. Para cambiar la cita, toque **Edición**.



Toque para cambiar la cita.

Creando avisos de reunión

Puede usar Calendar para preparar las reuniones con los usuarios de Outlook o Pocket Outlook. El aviso de reunión será creado automáticamente y enviado cuando sincroniza la bandeja de entrada o cuando se conecta a su servidor de correo electrónico. Indique cómo desea enviar los avisos de reunión tocando con el lápiz táctil **Herram.** y luego **Opciones...** Si envía y recibe mensajes del correo electrónico a través de ActiveSync, seleccione **ActiveSync**.

Para programar una reunión

1. Cree una cita.
2. En los detalles de cita, oculte el panel de entrada, y luego toque **Asistentes**.
3. Desde la lista de direcciones del correo electrónico que ha ingresado en Contactos, seleccione los participantes de la reunión.

El aviso de reunión es creado automáticamente y colocado en la carpeta Bandeja de salida. Para mayor información acerca del envío y recibo de aviso de reunión, vea las Ayudas de Calendario y de Bandeja de entrada en la Pocket PC.

Contactos: Manteniendo control de los datos de sus amigos y colegas

El programa Contactos mantiene una lista de datos de amigos y colegas de manera que pueda encontrar fácilmente la información que está buscando, ya sea que se encuentre Ud. en su casa o en la calle. Usando el puerto de infrarrojos (IR) de la Pocket PC, puede compartir rápidamente la información de Contactos con otros usuarios de Pocket PC.

Seleccione la categoría de contactos que desea visualizar en la lista.



Toque e ingrese parte de un nombre para encontrarlo rápidamente en la lista.

Toque para ver números telefónicos y direcciones electrónicas adicionales.

Toque para visualizar o editar los detalles del contacto.

Toque y mantenga el lápiz táctil para visualizar un menú emergente de acciones.

Toque para crear un contacto nuevo.

 Para cambiar la manera en que se visualiza la información en la lista, toque **Herram.** y luego **Opciones...**

Para crear un contacto nuevo

1. Toque Nuevo.

Toque para retornar a la lista de contactos (el contacto se almacena automáticamente).



Desplace para ver más campos.

Notas es un buen lugar para los mapas y direcciones.

- Usando el panel de entrada, ingrese un nombre y otra información de contacto. Para ver todos los campos disponibles necesitará desplazar hacia abajo.
- Para asignar el contacto a una categoría, desplace visualizando y toque **Categorías**, y seleccione una categoría desde la lista. En la lista de contactos, puede visualizar los contactos por categoría.
- Para agregar notas, toque la etiqueta **Notas**. Puede ingresar texto, dibujo o crear una grabación. Para mayor información acerca de la creación de notas, vea la parte titulada “Notas: Reteniendo pensamientos e ideas” posteriormente en este capítulo.
- Cuando termine, toque **OK** para retornar a la lista de contactos.

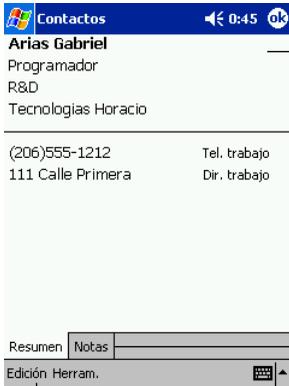
Buscando un contacto

Hay cuatro maneras de buscar un contacto:

- En la lista de contactos, ingrese el nombre del contacto en el cuadro bajo la barra de navegación. Para mostrar todos los contactos de nuevo, borre el texto desde el cuadro o toque el botón a la derecha del cuadro.
- En la lista de contactos, toque la lista de categorías (etiquetada **Todos los contactos** por omisión), y seleccione el tipo de contacto que desea visualizar. Para ver todos los contactos de nuevo, seleccione **Todos los contactos**. Para ver un contacto no asignado a una categoría, seleccione **Sin categorías**.
- Para ver los nombres de compañías de sus contactos de trabajo, en la lista de contactos, toque **Ver > Por compañía**. El número de contactos que trabajan para esa compañía será visualizado a la derecha del nombre de la compañía.
- Toque  **Buscar**, ingrese el nombre del contacto, seleccione **Contactos** para el tipo, y luego toque **Ir**.

Usando la pantalla de resumen

Cuando toca un contacto en la lista de contactos, se visualiza una pantalla de resumen. Para cambiar la información de contacto, toque **Edición**.



Visualización de detalles de contacto.

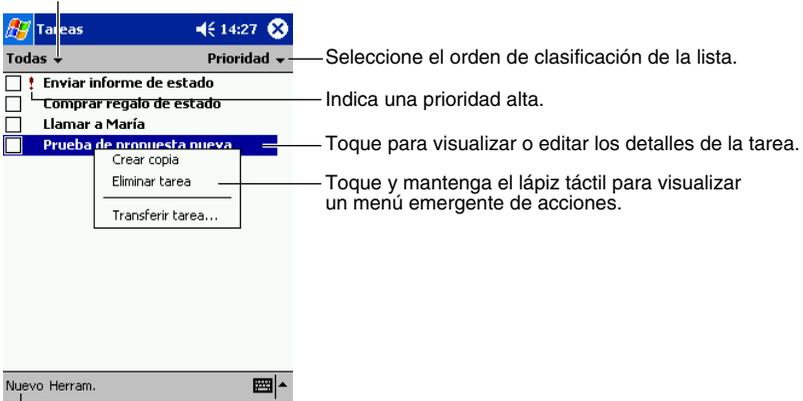
Toque para ver las notas.

Toque para cambiar la información del contacto.

Tareas: Guardando una lista de actividades a realizar

Utilice Tareas para controlar lo que tiene que hacer.

Seleccione la categoría de tareas que desea visualizar en la lista.



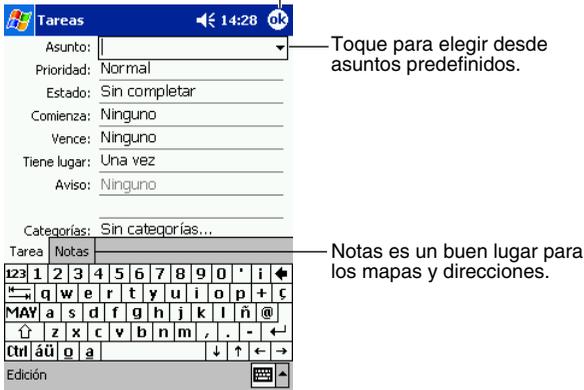
Toque para crear una tarea nueva.

- Para cambiar la manera en que se visualiza la información en la lista, toque **Herram.** y luego **Opciones....**

Para crear una tarea

1. Toque Nueva.

Toque para retornar a la lista de tareas (la tarea se almacena automáticamente).



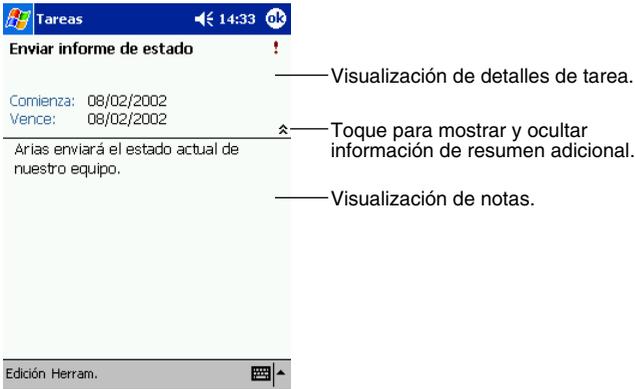
2. Usando el panel de entrada, ingrese una descripción.
3. Puede ingresar una fecha de inicio y una fecha de plazo o ingresar otra información tocando con el lápiz táctil primero en el campo. Si el panel de entrada está abierto, necesitará ocultarlo para ver todos los campos disponibles.
4. Para asignar la tarea a una categoría, toque **Categorías** y seleccione una categoría desde la lista. En la lista de tareas, puede visualizar las tareas por categoría.
5. Para agregar notas, toque la etiqueta **Notas**. Puede ingresar texto, dibujar o crear una grabación. Para mayor información sobre la creación de notas, vea la parte titulada “Notas: Reteniendo pensamientos e ideas” posteriormente en este capítulo.
6. Cuando finalice, toque **OK** para retornar a la lista de tareas.



Para crear rápidamente una tarea con solamente un asunto, toque **Barra de entrada** en el menú **Herram**. Luego, toque **Puntee aquí para nueva tarea** e ingrese su información de tarea.

Usando la pantalla de resumen

Cuando toca una tarea en la lista de tareas, se visualiza una pantalla de resumen. Para cambiar la tarea, toque **Edición**.



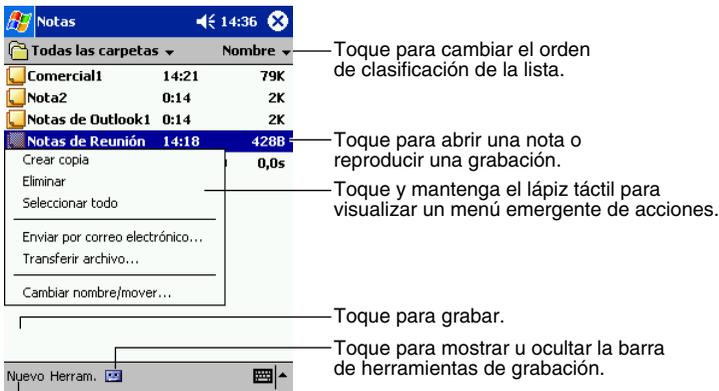
— Visualización de detalles de tarea.

— Toque para mostrar y ocultar información de resumen adicional.

— Visualización de notas.

Notas: Reteniendo pensamientos e ideas

Retenga rápidamente pensamientos, ideas, dibujos y números telefónicos con Notas. Puede crear una nota escrita o una grabación. También puede incluir una grabación en una nota. Si una nota se encuentra abierta cuando crea la grabación, será incluida en las notas como un icono. Si se visualiza la lista de notas, será creada como una grabación independiente.



— Toque para cambiar el orden de clasificación de la lista.

— Toque para abrir una nota o reproducir una grabación.

— Toque y mantenga el lápiz táctil para visualizar un menú emergente de acciones.

— Toque para grabar.

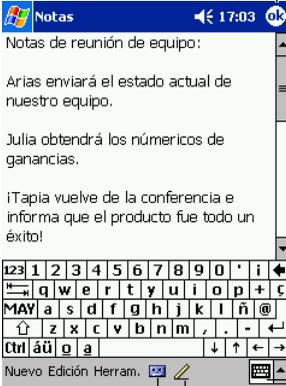
— Toque para mostrar u ocultar la barra de herramientas de grabación.

— Toque para crear un elemento nuevo.

Para crear una nota

1. Toque **Nueva**.
2. Haga una nota escribiéndola a mano, dibujando, escribiendo con el teclado, y grabando. Para mayor información acerca del uso del panel de entrada, escritura manual y dibujo sobre la pantalla, y creación de grabaciones, vea el Capítulo 2.

Toque para retornar a la lista de notas
(la nota es almacenada automáticamente).



Toque para mostrar u ocultar el panel de entrada.

Toque para escribir sobre la pantalla.

Toque para agregar una grabación a la nota.

Bandeja de entrada: Enviando y recibiendo mensajes del correo electrónico

Puede usar la Bandeja de entrada para enviar y recibir mensajes del correo electrónico usando cualquiera de los dos métodos siguientes.

- Sincronizando los mensajes del correo electrónico con Microsoft Exchange o Microsoft Outlook en su computadora personal.
- Enviando y recibiendo mensajes del correo electrónico conectando directamente a un servidor de correo electrónico a través de un proveedor de servicio de Internet (ISP) o una red.



Recomendamos que reposicione periódicamente su CASSIOPEIA, lo cual borra los archivos temporarios creados por el sistema y libera memoria al usuario. Esto es especialmente útil si observa que la capacidad de memoria de usuario restante está siendo baja. Para los detalles acerca del procedimiento de reposición vea el *Manual del Hardware*.

Sincronizando mensajes del correo electrónico

Los mensajes del correo electrónico pueden sincronizarse como una parte del proceso de sincronización general. Necesitará habilitar la sincronización de la bandeja de entrada en ActiveSync. Para informarse acerca de la habilitación de la sincronización de la bandeja de entrada, vea la ayuda *Ayuda de ActiveSync* en la computadora personal.

Durante la sincronización:

- Los mensajes del correo electrónico son copiados desde la carpeta del correo electrónico de Exchange u Outlook en su computadora personal en la carpeta Active Sync en la bandeja de entrada en su Pocket PC. Por omisión, recibirá solamente los mensajes de los tres últimos días, las primeras 100 líneas de cada mensaje, y los archivos adjuntos de menos de 100 KB de tamaño.
- Los mensajes del correo electrónico en la carpeta de Bandeja de salida en su Pocket PC son transferidos a Exchange u Outlook, y luego enviados desde estos programas.
- Los mensajes del correo electrónico en las carpetas secundarias deben ser seleccionadas en ActiveSync en su computadora personal para que puedan ser transferidos.

 También puede sincronizar los mensaje del correo electrónico con su computadora personal desde una ubicación remota. Para mayor información vea el Capítulo 8.

Conectando directamente a un servidor de correo electrónico

Además de sincronizar los mensajes del correo electrónico con su computadora personal, puede enviar y recibir mensajes del correo electrónico conectando a un servidor de correo electrónico usando un módem o tarjeta de red conectada a su Pocket PC. Necesitará preparar una conexión remota a una red o un ISP, y una conexión a su servidor de correo electrónico. Para mayor información vea el Capítulo 8.

Cuando se conecta al servidor de correo electrónico, los mensajes nuevos son descargados a la carpeta de Bandeja de entrada de la Pocket PC, los mensajes en la carpeta de la Bandeja de salida de la Pocket PC son enviados, y los mensajes que han sido borrados en el servidor de correo electrónico son retirados desde la Bandeja de entrada de la Pocket PC.

Los mensajes que recibe directamente desde un servidor de correo electrónico están vinculados a su servidor de correo electrónico más que a su computadora. Cuando borra un mensaje en su Pocket PC, también será borrado desde el servidor de correo electrónico la próxima vez que se conecta.

Puede trabajar en línea (conectado) o fuera de línea (desconectado). Cuando trabaja en línea, Ud. lee y responde los mensajes mientras está conectado al servidor de correo electrónico. Los mensajes son enviados tan pronto toque **Enviar**, lo cual ahorra espacio en su Pocket PC. Cuando trabaja fuera de línea, una vez que descarga los encabezados del mensaje nuevo o mensajes parciales, puede desconectarse desde el servidor de correo electrónico, y luego decidir qué mensajes descargar completamente. La próxima que se conecta, la bandeja de entrada descarga los mensajes completos que ha marcado para la extracción y envía los mensajes que ha compuesto.

Usando la lista de mensajes

Los mensajes que recibe se visualizan en la lista de mensajes. Por omisión, los mensajes recibidos más recientemente son visualizados en primer lugar en la lista.

Seleccione el servicio y carpeta que desea visualizar.



Seleccione el orden de clasificación de los mensajes.

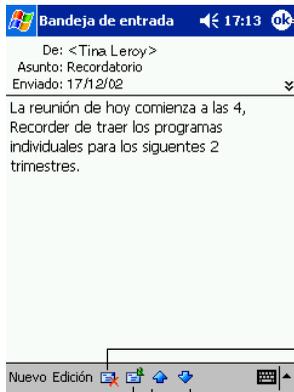
Toque para abrir un mensaje.

Toque y mantenga el lápiz táctil para visualizar el menú emergente de acciones.

Toque para conectar, enviar y recibir correo electrónico.

Toque para conectar al servicio seleccionado.

Cuando reciba un mensaje, toque dentro de la lista para abrirlo. Los mensajes sin leer se visualizan en negrita.



Toque para retornar a la lista de mensajes.

Toque para borrar este mensaje.

Toque para ver el mensaje previo o siguiente.

Toque para repetir o para avanzar este mensaje.

Cuando se conecta a su servidor de correo electrónico o sincroniza con su computadora personal, por omisión, recibirá solamente los mensajes de los últimos cinco días, las primeras 100 líneas de cada mensaje, y los archivos adjuntos de menos de 100 KB de tamaño. Los mensajes originales permanecerán en el servidor del correo electrónico o su computadora personal.

Puede marcar los mensajes que desea recuperar completamente en la próxima sincronización o conexión a su servidor de correo electrónico. En la lista de mensajes, toque y mantenga el lápiz táctil sobre los mensajes que desea llamar. En el menú emergente, toque **Marcar para descarga**. Los iconos en la lista de mensajes de la bandeja de entrada le proporcionan una indicación visual del estado del mensaje.

Especifica sus preferencias para la descarga cuando prepara el servicio o selecciona sus opciones de sincronización. Puede cambiar estos ajustes en cualquier momento.

- Cambie las opciones para la sincronización de la Bandeja de entrada usando las opciones de ActiveSync. Para mayor información, vea la *Ayuda de ActiveSync*.
- Cambie las opciones para las conexiones del servidor de correo electrónico directo en su Pocket PC. Toque **Herram.** y luego toque **Opciones...** En la etiqueta **Servicios**, toque el servicio que desea cambiar.

¡Información importante acerca de los archivos adjuntos!

El sistema crea un archivo temporario siempre que abre un archivo adjunto a un mensaje del correo electrónico mientras está en la bandeja de entrada. Algunas veces, tales archivos temporarios permanecen en la memoria aun después de cerrar el archivo adjunto. Puede borrar tales archivos temporarios realizando la operación de reposición. Recomendamos que reposicione periódicamente su Pocket PC para borrar los archivos temporarios acumulados y liberar la memoria que usan estos archivos. Para los detalles acerca del procedimiento de reposición vea el *Manual del Hardware*.

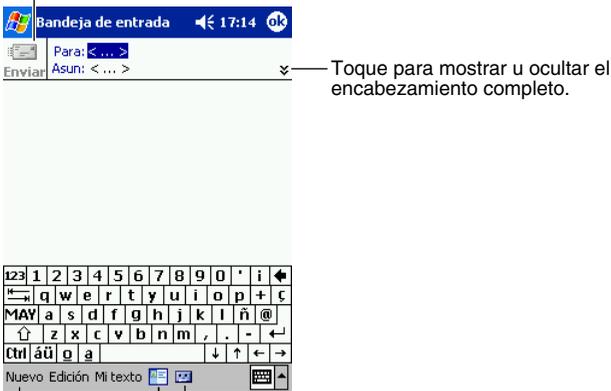
Componiendo los mensajes del correo electrónico

Para componer un mensaje de correo electrónico

1. Toque **Nuevo**.
2. En el campo **Para**, ingrese una dirección de correo electrónico o más destinatarios, separándolos con un punto y coma, o seleccione un nombre desde la lista de contactos tocando el botón **Libro de direcciones**.

Todas las direcciones del correo electrónico ingresadas en los campos de correo electrónico en Contacts aparece en el libro de direcciones.

Toque para enviar el mensaje.



— Toque para mostrar u ocultar el encabezamiento completo.

Toque para mostrar/ocultar la barra de herramientas de grabación.

Toque para visualizar el libro de direcciones.

Toque para insertar los mensajes comunes.

3. Componga su mensaje. Para ingresar los mensajes preajustados o frecuentemente usados, toque **Mi texto** y seleccione un mensaje.
4. Toque **Enviar** cuando haya finalizado el mensaje. Si está trabajando fuera de línea, el mensaje es movido a la carpeta Outbox y será enviado la próxima vez que se conecta.

Administrando carpetas y mensajes del correo electrónico

Por omisión, los mensajes se visualizan en una de las cinco carpetas para cada servicio que ha creado: Bandeja de entrada, Elementos eliminados, Borradores, Bandeja de salida y Elementos enviados. La carpeta Elementos eliminados contiene mensajes que han sido borrados en la Pocket PC. El comportamiento de las carpetas Elementos eliminados y Elementos enviados depende en las opciones que ha elegido. En la lista de mensajes, toque **Herram.** y luego **Opciones...** En la etiqueta **Mensaje**, seleccione sus opciones.

Si desea organizar los mensajes en carpetas adicionales, toque **Herram.**, y luego **Administrar carpetas...** para crear carpetas nuevas. Para trasladar o copiar un mensaje a otra carpeta, en la lista de mensajes, toque y mantenga el lápiz táctil sobre el mensaje y luego toque **Mover a...** en el menú emergente.

Comportamiento de carpeta con una conexión directa a un servidor de correo electrónico

El comportamiento de las carpetas que crea depende en si está usando ActiveSync, POP3 o IMPA4.

- Si está usando ActiveSync, los mensajes del correo electrónico en la carpeta Bandeja de entrada en Outlook serán sincronizados automáticamente con su dispositivo. Puede seleccionar para la sincronización de carpetas adicionales designándolas para ActiveSync. Las carpetas que crea y los mensajes que traslada serán entonces copiados idénticamente en el servidor. Por ejemplo, si mueve dos mensajes desde la carpeta Bandeja de entrada a una carpeta llamada Familia, y ha designado Familia para la sincronización, el servidor crea una copia de la carpeta Familia y copia los mensajes en esa carpeta. Entonces puede leer los mensajes mientras se encuentra alejado de su computadora personal.
- Si está usando POP3 y traslada los mensajes del correo electrónico a una carpeta que ha creado, el enlace es cortado entre los mensajes en la Pocket PC y sus copias en el servidor de correo electrónico. La próxima vez que se conecta, el servidor de correo electrónico verá que los mensajes están faltando desde la bandeja de entrada de la Pocket PC y los borra del servidor. Esto evita de que tenga copias duplicadas de un mensaje, pero también significa que no tendrá más acceso a los mensajes que ha trasladado a las carpetas creadas desde cualquier lugar excepto la Pocket PC.
- Si está usando IMAP4, las carpetas creadas y los mensajes del correo electrónico que traslada son copiados idénticamente en el servidor de correo electrónico. Por lo tanto, los mensajes están disponibles en todo momento que se conecta a su servidor de correo electrónico, ya sea desde su Pocket PC o computadora personal. Esta sincronización de carpetas ocurre siempre que se conecta a su servidor de correo electrónico, crea una carpeta nueva, o cambia el nombre o borra las carpetas cuando está conectado.

Capítulo 5: Programas acompañantes

Los programas acompañantes consisten de Microsoft® Pocket Word, Microsoft® Pocket Excel, Reproductor de Windows® Media™ para Pocket PC y Microsoft® Reader. Para cambiar a un programa acompañante en su Pocket PC, toque **Programas** en el menú , y luego toque el nombre del programa.

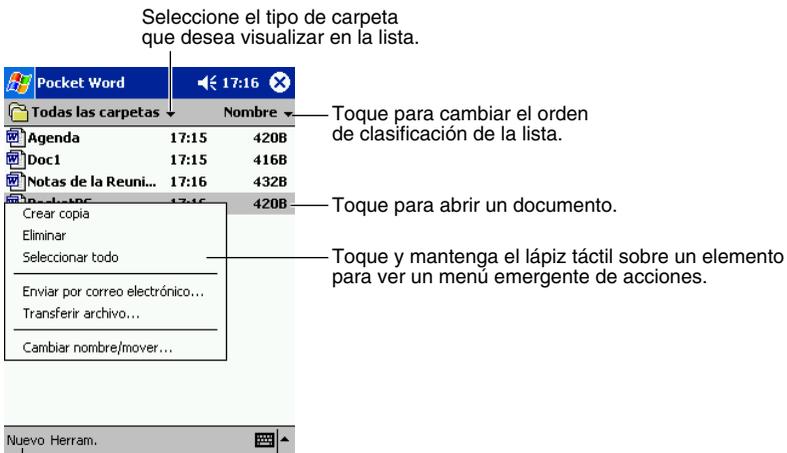
- Los programas acompañantes pueden abrir solamente los archivos almacenados en la memoria principal de la carpeta My Documents o carpeta My Documents de una tarjeta de memoria. Cualesquier programas que no se encuentren en la carpeta My Documents no aparecerán en la lista de programas y no pueden abrirse.

Pocket Word

Pocket Word trabaja con Microsoft Word en su computadora personal para proporcionarle un fácil acceso a copias de sus documentos. Puede crear documentos nuevos en su Pocket PC, o puede copiar documentos desde su computadora personal a su Pocket PC. Sincronice los documentos entre su computadora personal y su Pocket PC, de manera de tener los contenidos más actualizados en ambos lugares.

Utilice Pocket Word para crear documentos, tales como cartas, minutas de reuniones e informes de viajes. Para crear un archivo nuevo, toque  **Programas, Pocket Word** y luego **Nuevo**. Aparecerá un documento en blanco. O, si ha seleccionado una plantilla para documentos nuevos en el cuadro de diálogo **Opciones...**, esa plantilla aparece con el texto y formato apropiado ya provisto. Puede abrir solamente un documento a la vez; cuando abre un segundo documento, será solicitado a almacenar el segundo. Puede almacenar un documento que ha creado o editado en una variedad de maneras, incluyendo Word (.doc), Pocket Word (.psw), formato de texto rico (.rtf), y archivo de texto simple (.txt).

Pocket Word contiene una lista de los archivos almacenados en su Pocket PC. Toque un archivo en la lista para abrirlo. Para borrar, realizar copias del archivo, y enviar los archivos, toque y mantenga el lápiz táctil en la lista. Luego, seleccione la acción apropiada en el menú emergente.



Toque para cambiar el orden de clasificación de la lista.

Toque para abrir un documento.

Toque y mantenga el lápiz táctil sobre un elemento para ver un menú emergente de acciones.

Toque para crear un documento nuevo.

Puede ingresar información en Pocket Word en uno de los cuatro modos (escritura con teclado, escritura manual, dibujo y grabación), que se visualizan en el menú **Ver**. Cada modo tiene su propia barra de herramientas, que puede mostrar y ocultar tocando con el lápiz táctil el botón **Mostrar/ocultar barra** en la barra de comandos.

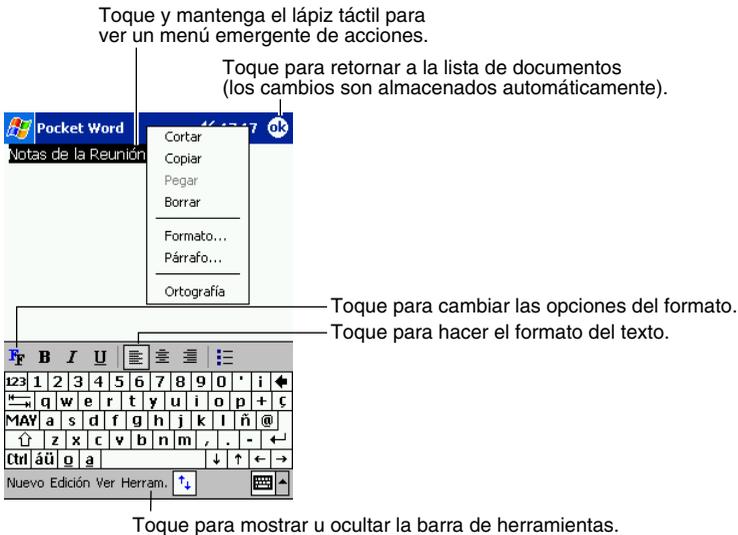
- Puede cambiar la ampliación del zoom tocando con el lápiz táctil **Ver** y luego **Zoom**. Luego seleccione el porcentaje que desea. Seleccione un porcentaje más grande para ingresar texto y uno más pequeño para ver más detalles de su documento.

Si está abriendo un documento de Word creado en una computadora personal, seleccione **Ajustar a la ventana** en el menú **Ver**, de modo que pueda ver el documento entero.

Modo de Escritura con teclado

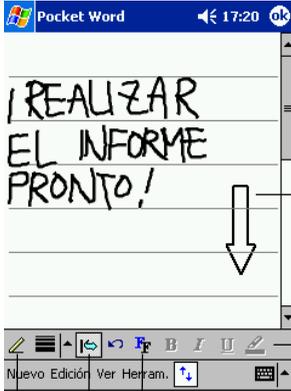
Usando el panel de entrada, ingrese el texto escrito con teclado en el documento. Para mayor información acerca del texto ingresado con teclado vea el Capítulo 2.

Para hacer el formato del texto existente y editar el texto, primero seleccione el texto. Puede seleccionar el texto como lo hace en un documento de Word, usando su lápiz táctil en lugar del ratón para arrastrar a través del texto que desea seleccionar. Puede buscar un documento para encontrar el texto que desea tocando con el lápiz táctil **Edición** y luego **Buscar y reemplazar...**



Modo de Escritura manual

En el modo de Escritura manual, utilice su lápiz táctil para escribir directamente sobre la pantalla. Las líneas de los renglones se visualizan como una guía, y la ampliación del zoom es mayor que en el modo de Escritura con teclado para permitir escribir más fácilmente. Para mayor información acerca de la escritura manual y selección de la escritura manual, vea el Capítulo 2.



Con el botón de espacio seleccionado, arrastre para insertar un espacio. Una flecha aparece mostrando la dirección del espacio y tamaño.

Toque para realzar en brillante el texto seleccionado.

Toque para seleccionar las opciones del formato, tal como grosor del lápiz y color de línea.

Botón de insertar/quitar espacio

Botón de lápiz



Si cruza tres líneas de renglones en un solo trazo con el lápiz táctil, la escritura manual se convierte en dibujo, y puede ser editado y manipulado como se describe en la sección siguiente.

Las palabras escritas manualmente son convertidas a gráfico (metafiles) cuando un documento de Pocket Word es convertido a un documento de Word en su computadora personal.

Modo de Dibujo

En el modo de Dibujo, utilice su lápiz táctil para dibujar sobre la pantalla. Las líneas de cuadrícula aparecen como guías. Cuando levanta su lápiz táctil de la pantalla después del primer trazo, verá un cuadro de dibujo indicando los bordes limítrofes del dibujo. A cada trazo subsiguiente o tocando con el lápiz táctil el cuadro de dibujo se convierte parte del dibujo. Para mayor información acerca del modo de dibujo y selección de dibujo, vea el Capítulo 2.

Seleccione la forma sobre el menú emergente para convertir los objetos a las formas apropiadas.



Cambie el tamaño de un objeto arrastrando los controladores de selección.

Toque para seleccionar las opciones del formato, tal como grosor de línea, color de llenado y color de línea.

Toque una flecha para ver sus elecciones.

Botón de lápiz

Modo de Grabación

En el modo de Grabación, incorpore una grabación en su documento. Las grabaciones son almacenadas como archivos .wav. Para mayor información acerca de la grabación, vea el Capítulo 2.

Para mayor información acerca del uso de Pocket Word, toque  y luego **Ayuda**.

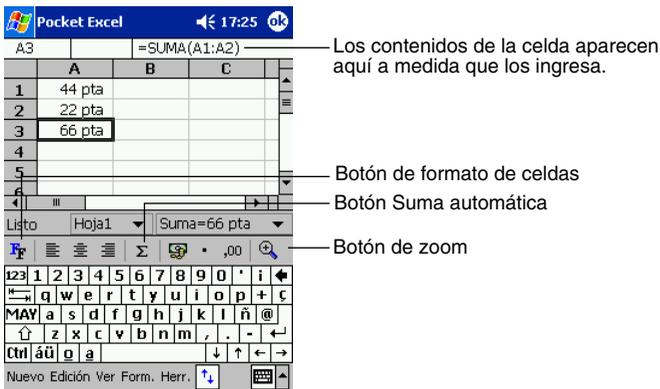
Pocket Excel

Pocket Excel trabaja con Microsoft Excel en su computadora personal para proporcionarle un fácil acceso a las copias de sus libros de trabajo. Puede crear libros de trabajo nuevos en su Pocket PC, o puede copiar los libros de trabajo desde su computadora personal a su Pocket PC. Sincronice los libros de trabajo entre su computadora personal y su Pocket PC, de manera de tener el contenido más actualizado en ambos lugares.

Utilice Pocket Excel para crear libros de trabajo, tal como informes de gastos y registro de kilometraje. Para crear un archivo nuevo, toque  **Programas, Pocket Excel** y luego **Nuevo**. Aparecerá un libro en blanco. O, si ha seleccionado una plantilla para los libros de trabajo nuevos en el cuadro de diálogo **Opciones**, aparecerá esa plantilla con el texto y formato apropiado ya provisto. También puede abrir solamente un libro de trabajo a la vez; cuando abre un segundo libro de trabajo, le será solicitado a guardar el segundo. Puede almacenar un libro de trabajo que ha creado o editado en una variedad de formatos, incluyendo Pocket Excel (.pxl), y Excel (.xls).

Pocke Excel contiene una lista de los archivos almacenados en su Pocket PC. Toque un archivo en la lista para abrirlo. Para borrar, realizar copias del archivo, y enviar los archivos, toque y mantenga el lápiz táctil en la lista. Luego, seleccione la acción apropiada en el menú emergente.

Pocket Excel proporciona las herramientas de hoja de cálculo fundamentales, tales como fórmula, funciones, clasificación y filtrado. Para visualizar la barra de herramientas, toque **Ver** y luego **Barra de herramientas**.



 Si el libro de trabajo contiene información confidencial, puede protegerlo con una contraseña.

Para hacerlo, abra el libro de trabajo, toque **Edición** y luego **Contraseña...** Cada vez que abre el libro de trabajo, necesitará ingresar la contraseña, elija una que sea fácil de recordar para Ud. pero difícil de adivinar para los demás.

Sugerencias para trabajar en Pocket Excel

Tenga en cuenta lo siguiente cuando trabaje con hojas de cálculo grandes en Pocket Excel.

- Visualice en el modo de pantalla completa para ver todo lo que pueda en su hoja de cálculo. Toque **Ver** y luego **Pantalla completa**. Para salir del modo de pantalla completa, toque **Restaurar**.
- Muestre y oculte los elementos de la ventana. Toque **Ver** y luego toque los elementos que desea ver u ocultar.
- Congele los paneles en una hoja de trabajo. Primero seleccione la celda en donde desea congelar los paneles. Toque **Ver** y luego **Inmovilizar secciones**. Puede desear congelar los paneles superiores y más hacia la izquierda en una hoja de trabajo, para mantener las etiquetas de fila y columna visibles a medida que se desplaza visualizando a través de una hoja de cálculo.
- Divida los paneles para ver áreas diferentes de una hoja de cálculo grande. Toque **Ver** y luego **Dividir**. Luego arrastre la barra de división en donde desea. Para quitar la división, toque **Ver** y luego **Quitar división**.
- Muestre y oculte las filas y columnas. Para ocultar una fila o columna, seleccione una celda en la fila o columna que desea ocultar. Luego toque **Form.**, luego **Fila** o **Columna**, luego **Ocultar**. Para mostrar una fila o columna oculta, toque **Herr.**, luego **Ir a...**, y luego escriba con el teclado una referencia que se encuentre en la fila o columna oculta. Luego toque **Form.**, luego **Fila** o **Columna**, y luego **Mostrar**.

Para mayor información acerca del uso de Pocket Excel, toque  y luego toque **Ayuda**.

Windows Media Player para la Pocket PC

Utilice Windows Media Player para la Pocket PC para reproducir los archivos de video y audio digitales que se encuentran almacenados en su Pocket PC o en una red. Para cambiar al reproductor Windows Media Player para la Pocket PC, toque  **Programas** y luego **Windows Media**.



Indica el progreso de la pista actual.

Toque para ajustar el volumen.

Toque para saltar a la canción siguiente.

Toque para reproducir una canción previa.

Toque para parar.

Toque para ejecutar o realizar una pausa.

Utilice Microsoft Windows Media Player en su computadora personal para copiar archivos de video o audio digitales a su Pocket PC. Puede reproducir archivos Windows Media y MP3 en su Pocket PC.

Para mayor información acerca del uso de Windows Media Player para la Pocket PC, toque , y luego toque **Ayuda**.

-  Puede utilizar el auricular con control remoto (JK-840HE) opcional con el reproductor Windows Media Player. Para habilitar los botones del auricular con control remoto, utilice **Configuración** → **Auricular con control remoto**, para configurar los ajustes iniciales fijados por omisión.

Microsoft Reader

Utilice Microsoft Reader para leer los libros electrónicos en su Pocket PC. Descargue los libros a su computadora personal desde su sitio Web de libros electrónicos favorito. Luego, utilice ActiveSync para copiar los archivos de libro a su dispositivo activado. Los libros aparecen en la biblioteca del lector (Reader Library), en donde puede tocarlos con el lápiz táctil en la lista para abrirlos.

Cada libro consiste de una página de cubierta, una tabla de contenidos opcional, y todas las páginas del libro. Ud. puede:

- Pasar a través de las páginas del libro usando el control arriba/abajo en su dispositivo o tocando con el lápiz táctil el número de página en cada página.
- Puede anotar el libro con el realce, marcadores de libro, notas y dibujos.
- Buscar texto y averiguar definiciones de las palabras.

La guía contiene toda la información que necesita para usar el software. Para abrir la guía (Guidebook), toque **Ayuda** en la barra de comando del lector. O en una página del libro, toque y mantenga el lápiz táctil sobre el título del libro, y luego toque **Ayuda** sobre el menú emergente. Para cambiar a Microsoft Reader, toque  **Programas** y luego **Microsoft Reader**.

Consiguiendo libros para su Pocket PC

Puede descargar archivos de libro desde la Web. Solamente visite su lugar de libros electrónicos preferido y siga las instrucciones para descargar los archivos de libro. Para descargar los archivos desde su computadora personal a su Pocket PC, utilice Pocket PC Companion CD (CD Asistente de la Pocket PC) como se describe en el archivo Léame dentro de la carpeta MSReader.

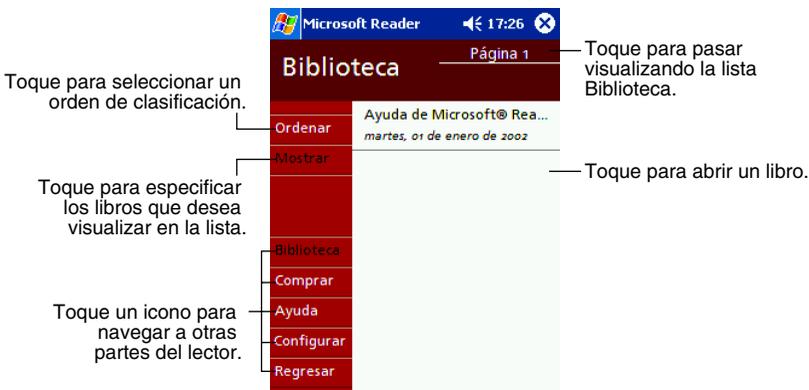
Usando la Biblioteca

La biblioteca (Library) es su página inicial del lector (Reader), visualiza una lista de todos los libros almacenados en su Pocket PC o tarjeta de almacenamiento.

Para abrir la biblioteca:

- En la barra de comandos Reader, toque **Biblioteca**.
- En una página de libro, toque el título del libro y luego toque **Biblioteca** sobre el menú emergente.

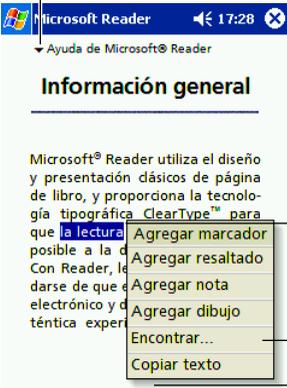
Para abrir un libro, toque su título en la lista Library.



Leyendo un libro

Cada libro consiste de una página de cubierta, una tabla de contenidos opcional y las páginas del libro. Las opciones de navegación se listan en la parte inferior de la página de cubierta. La primera vez que abre un libro, probablemente deseará ir a la primera página o a la tabla de contenidos, si hay alguna. Subsiguientemente, siempre que abre el libro, será llevado automáticamente a la última página leída. Además del texto, cada página del libro incluye un número de página y título de libro.

Toque para seleccionar una opción de navegación.



Toque las flechas para dar vuelta la página, o toque y mantenga con el lápiz táctil en el número de página para traer esa página.

Arrastre para seleccionar un texto y luego toque una opción.

También puede pasar las páginas a través del libro usando el control de acción en su Pocket PC.

Usando las funciones del Reader

Leyendo un libro electrónicamente le proporciona opciones no disponibles con los libros de papel convencionales. Estas opciones se disponen desde cualquier página del libro.

Seleccione texto arrastrando a través del texto en la página. Luego, toque una opción en el menú emergente, como se describe a continuación.

- **Buscar texto.** Busque texto en un libro tocando con el lápiz táctil **Buscar...** en el menú emergente. Ingrese la palabra que desea buscar, y toque la opción **Buscar...** deseada. El Reader encuentra el texto y lo realza en la página. Toque fuera del cuadro **Buscar...** para cerrarlo. Para retornar a su página original, toque el título y luego toque **Regresar** en el menú emergente.
- **Copiar texto** Puede copiar un texto desde los libros que soportan esta función en cualquier programa que acepte textos. Sobre una página de libro, seleccione el texto que desea copiar. Luego, toque **Copiar texto** en el menú emergente. El texto puede ser adherido en el programa de su elección.
- **Marcadores.** Cuando agrega un marcador de libro a un libro, un icono de marcador de libro codificado a color aparece en el margen derecho. En un libro, puede agregar múltiples marcadores de libro. Luego, desde cualquier parte en el libro, puede tocar con el lápiz táctil el icono de marcador de libro para ir a la página marcada.
- **Resaltados.** Cuando realza un texto, aparece con un fondo coloreado, exactamente como si usara un lápiz marcador.
- **Notas.** Cuando fija una nota a un texto, ingresa el texto en un anotador que aparece en la parte superior de la página del libro. Un icono de nota aparece en el margen izquierdo. Puede mostrar u ocultar la nota tocando el lápiz táctil el icono.
- **Dibujos.** Cuando agrega un dibujo, aparece un icono de dibujo en la esquina inferior izquierda de la página, y las herramientas de dibujo aparecen junto a la parte inferior de la página. Dibuje arrastrando su lápiz táctil.
 - Para ver una lista de anotaciones del libro, incluyendo los marcadores de libro, partes realzadas, notas de texto y dibujos, toque **Anotaciones** en la página de cubierta del libro. Puede tocar con el lápiz una entrada en la lista para ir a la página anotada.

Retirando un libro

Cuando termina de leer un libro, podrá desear borrarlo para conservar espacio en su Pocket PC. Si una copia del libro se almacena en su computadora personal, puede descargarla de nuevo en cualquier momento. Para retirar el libro desde su Pocket PC, toque y mantenga el lápiz táctil en el título de la lista Biblioteca, y luego toque **Eliminar** en el menú emergente.

Capítulo 6: MSN Messenger

MSN® Messenger en su Pocket PC es un programa de mensaje instantáneo que le permite:

- Ver quién está conectado en línea.
- Enviar y recibir mensajes instantáneos.
- Tener conversaciones mediante mensajes instantáneos con un grupo de contactos.

Para usar MSN Messenger, deberá tener una cuenta en Microsoft Passport™ o una cuenta de correo electrónico en Microsoft Exchange. Deberá tener un pasaporte para poder usar el MSN Messenger Service. Si tiene una cuenta de Hotmail® o MSN, ya tiene un pasaporte. Una vez que haya obtenido un Microsoft Passport o una cuenta en Microsoft Exchange, ya está preparado para configurar su cuenta.

- Regístrese para una cuenta de Microsoft Passport en <http://www.passport.com>. Consiga una dirección de correo electrónico de Microsoft Hotmail en <http://www.hotmail.com>.

Para cambiar a MSN Messenger, toque , **Programas** y luego toque **MSN Messenger**.

Configuración

Antes de conectarse, deberá ingresar una información de cuenta de Passport o Exchange.

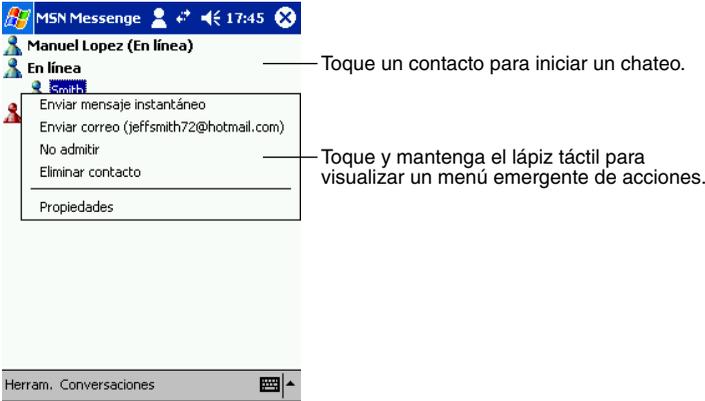
Para configurar una cuenta y tener acceso:

1. En el menú **Herram.**, toque **Opciones...**
2. En la etiqueta **Cuentas**, ingrese su información de cuenta de Passport o Exchange.
3. Regístrese, toque la pantalla de acceso e ingrese su dirección de correo electrónico y contraseña.

- Si ya está usando MSN Messenger en su computadora personal, sus contactos se mostrarán en su dispositivo sin agregarse nada.

Trabajando con los contactos

La ventana MSN Messenger muestra todos sus contactos de mensaje en un vistazo, dividido en las categorías Online (en línea) y Not Online (no en línea). Desde esta visualización, mientras está conectado, puede conversar, enviar un mensaje de correo electrónico, bloquear un contacto de que se ponga en conversación (chateo) con Ud., o borrar contactos desde su lista usando el menú emergente.

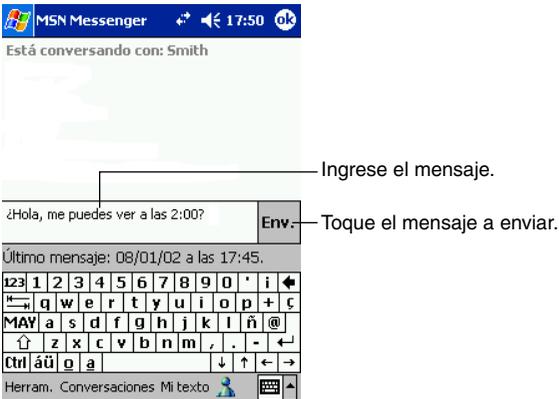


Para ver a otros que están en línea sin ser visto, en el menú **Herram.**, toque **Mi estado** y seleccione **Sin conexión**.

Si bloquea un contacto, aparecerá fuera de línea pero permanecerá sobre la lista de contactos bloqueados. Para desbloquear el contacto, toque y mantenga el lápiz táctil sobre el contacto, luego toque **Admitir** en el menú emergente.

Conversando con los contactos

Toque un nombre de contacto para abrir una ventana de conversación o chateo. Ingrese su mensaje en el área de ingreso de texto en la parte inferior de la pantalla, o toque **Mi texto** para ingresar un mensaje preajustado, y toque **Env.** Para invitar a otro contacto a una conversación de múltiples usuarios, en el menú **Herram.**, toque **Invitar...** y toque el contacto que desea invitar.



- Para cambiar a la ventana principal sin cerrar un chateo, toque el botón **Contactos**. Para volver de nuevo a su ventana de chateo, toque **Conversaciones** y seleccione la persona con quien estaba chateando.

Para saber si el contacto con el que está chateando está respondiendo, busque el mensaje bajo el área de ingreso de texto.



Ingrese el mensaje.

Toque el mensaje a enviar.

Para mayor información en el uso de MSN Messenger, toque  y luego **Ayuda**.

Capítulo 7: Pocket Internet Explorer

Utilice el Microsoft® Pocket Internet Explorer para ver las páginas Web o WAP en una de las dos siguientes maneras.

- Durante la sincronización con su computadora personal, descargue sus enlaces favoritos y favoritos móviles que se encuentran almacenados en la carpeta secundaria Favoritos móviles en el Internet Explorer de la computadora personal.
- Conecte a un proveedor de servicio de Internet (ISP) o red y navegue la red Web. Para hacer ésto, necesitará crear primero la conexión, como se describe en el Capítulo 8.

Para cambiar al Pocket Internet Explorer, toque  y luego **Internet Explorer**.

La carpeta Favoritos móviles

Solamente los elementos en la carpeta secundaria Favoritos móviles en la carpeta Favoritos en el Internet Explorer de su computadora personal serán sincronizados con su Pocket PC. Esta carpeta es creada automáticamente cuando instala ActiveSync.

Enlaces favoritos

Durante la sincronización, la lista de enlaces favoritos en la carpeta Favoritos móviles en su computadora personal, es sincronizada con Pocket Internet Explorer en su Pocket PC. Ambas computadoras son actualizadas con los cambios que ha hecho a cada lista cada vez que sincroniza. A menos que marque el enlace favorito como un favorito móvil, solamente el enlace será descargado a su Pocket PC, y necesitará conectar a su ISP o red para ver los contenidos. Para mayor información acerca de la sincronización, vea la *Ayuda de ActiveSync* en la computadora personal.

Favoritos móviles

Si está usando Microsoft Internet Explorer 5.0 o posterior en su computadora personal, puede descargar los favoritos móviles a su Pocket PC. Sincronizando favoritos móviles descarga los contenidos de la red Web a su Pocket PC, de manera que puede ver las páginas Web mientras está desconectado desde su ISP y computadora personal.

Para crear favoritos móviles rápidamente, utilice la aplicación enchufable de Internet Explorer instalado con ActiveSync para crear favoritos móviles rápidamente.

Para crear un favorito móvil

1. En Internet Explorer en su computadora personal, haga clic en **Herram.** y luego **Crear un favorito móvil...**
2. Para cambiar el nombre del enlace, ingrese un nombre nuevo en el cuadro **Nombre**.
3. Opcionalmente, en **Actualizar**, seleccione el programa de actividades actualizado deseado.
4. Haga clic en **Aceptar**. Internet Explorer descarga la última versión de la página Web a su computadora personal.
5. Si desea descargar las páginas que están vinculadas al favorito móvil que recién ha creado, en Internet Explorer en la computadora personal, haga clic con el botón derecho el favorito móvil y luego haga clic en **Propiedades**. En la etiqueta **Descargar**, especifique el número de profundidad de enlaces que desea descargar. Para conservar memoria de la Pocket PC, solamente vaya a la profundidad de nivel 1.

6. Sincronice su Pocket PC y computadora personal. Los favoritos móviles que se encuentran almacenados en la carpeta Favoritos móviles en Internet Explorer son descargados a su Pocket PC.



Si no especifica un programa de actividades actualizado en el paso 3, necesitará descargar manualmente los contenidos para mantener la información actualizada en su computadora personal y Pocket PC. Antes de sincronizar con su Pocket PC, en Internet Explorer en su computadora personal, haga clic en **Herram.** y luego **Sincronizar....** Verá los últimos contenidos de la última vez que fueron descargados a la computadora personal, y puede descargar manualmente los contenidos si es necesario.

Puede agregar un botón a la barra de herramientas de Internet Explorer para crear los favoritos móviles. En Internet Explorer en su computadora personal, haga clic en **Ver, Barras de herramientas**, y luego **Personalizar....**

Para ahorrar memoria de la Pocket PC

Los favoritos móviles toman memoria de almacenamiento en su Pocket PC. Para minimizar la cantidad de memoria usada:

- En los ajustes para el tipo de información de favoritos en las opciones de ActiveSync, desactive las imágenes y sonido, o evite de que algunos de los favoritos móviles sean descargados a la Pocket PC. Para mayor información, vea la *Ayuda de ActiveSync*.
- Limite el número de páginas enlazadas descargadas. En Internet Explorer en la computadora personal, haga clic con el botón derecho el favorito móvil que desea cambiar y luego **Propiedades**. En la etiqueta **Descargar**, especifique 0 o 1 para el número de páginas enlazadas que desea descargar.

Usando los canales AvantGo

AvantGo es un servicio interactivo gratis que le proporciona acceso a un contenido personalizado y miles de sitios Web populares. Se suscribe a los canales AvantGo directamente desde su Pocket PC. Luego, sincroniza su Pocket PC y computadora personal, o se conecta al Internet para descargar el contenido. Para mayor información, visite el sitio AvantGo Web.

Para tener acceso en AvantGo

1. En las opciones ActiveSync en la computadora personal, active la sincronización para el tipo de información AvantGo.
2. En Pocket Internet Explorer en su Pocket PC, toque el botón **Favoritos** para visualizar su lista de favoritos.
3. Toque el enlace a los canales AvantGo.
4. Toque el botón **Activar**.
5. Siga las indicaciones sobre la pantalla. Necesitará sincronizar su Pocket PC con su computadora personal y luego tocar el botón **Mis canales** para completar la configuración de AvantGo.

Cuando la sincronización está completa, toque el enlace de canales AvantGo en su lista de favoritos para ver algunos de los canales más populares. Para agregar o borrar canales, toque el enlace **Agregar** o **Quitar**.

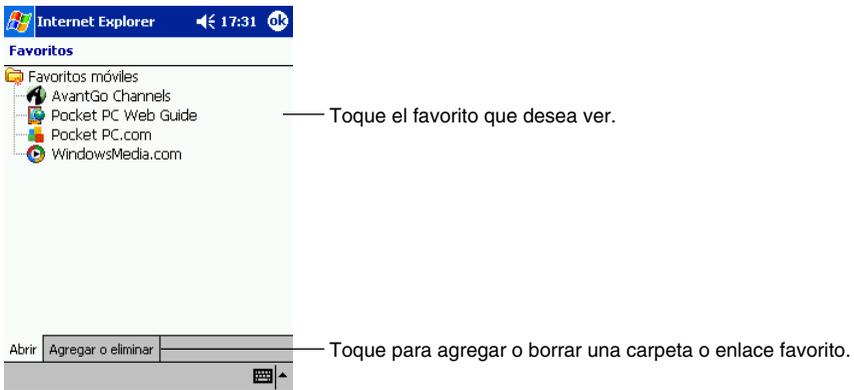
Utilizando Pocket Internet Explorer

Puede utilizar Pocket Internet Explorer para navegar a los favoritos y canales móviles que han sido descargados a su Pocket PC sin conectarse al Internet. También puede conectarse al Internet a través de un ISP o una conexión de red y navegar la red Web.



Para ver los canales y favoritos móviles

1. Toque el botón **Favoritos** para visualizar su lista de favoritos.



2. Toque el página que desea ver.

Verá la página que fue descargada la última vez que ha sincronizado con su computadora personal. Si la página no está en la Pocket PC, el favorito estará oscurecido. Para descargar la página a su Pocket PC o conectar al Internet para ver la página, necesitará sincronizar de nuevo con computadora personal.

Para navegar en la red Internet

1. Configure una conexión a su ISP o red corporativa usando **Conexiones**, como se ha descrito en el Capítulo 8.
2. Para conectar e iniciar la navegación, realice uno de lo siguiente.
 - Toque el botón **Favoritos**, y luego toque el favorito que desea ver.
 - Toque **Ver** y luego **Barra de direcciones** En la barra de direcciones que aparece sobre la parte superior de la pantalla, ingrese la dirección Web que desea visitar y luego toque **Env.** Toque la flecha para elegir desde las direcciones ingresadas previamente.
 - Para agregar un enlace favorito mientras utiliza la Pocket PC, vaya a la página que desea agregar, toque y mantenga el lápiz táctil sobre la página, y toque **Agregar a Favoritos**.

Capítulo 8: Conectándose

Puede usar su Pocket PC para intercambiar información con otras Pocket PC, así también como su computadora personal, una red o el Internet. Para la conexión tiene las opciones siguientes. Tiene las opciones de conexión siguientes.

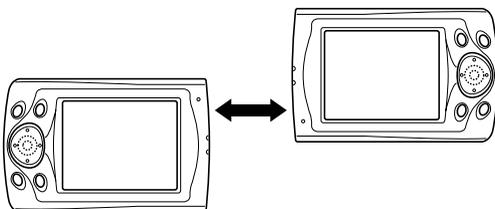
- Utilice el puerto de infrarrojos (IR) en su dispositivo para enviar y recibir archivos entre dos dispositivos. Si éste es el método que desea usar, vea la sección siguiente “Transferencia de elementos usando infrarrojos”.
- Conexión a su proveedor de servicio de Internet (ISP). Una vez que se conecta, puede enviar y recibir mensajes del correo electrónico usando la bandeja de entrada y ver las páginas Web o WAP usando Microsoft® Pocket Internet Explorer. Si éste es el método que desea usar, vea la parte titulada “Conexión a la red Internet”. El software de comunicación para la creación de una conexión ISP se encuentra ya instalado en su Pocket PC. Su proveedor de servicio le proporcionará el software necesario para instalar los otros servicios, tal como servicios de fax y buscapersonas.
- Conexión a la red en su compañía u organización. Una vez conectado, puede enviar y recibir mensajes del correo electrónico usando la bandeja de entrada, ver las páginas Web o WAP usando el Pocket Internet Explorer, y sincronizar con su computadora personal. Si éste es el método que desea utilizar, vea la parte titulada “Conexión al trabajo”.
- Conéctese a su computadora personal para sincronizar remotamente. Una vez conectado puede sincronizar información tal como su datos de Pocket Outlook. Si éste es el método que desea utilizar, vea la *Ayuda de ActiveSync* en su computadora personal o *Ayuda de Conexions* en su Pocket PC.

Transferencia de elementos usando infrarrojos

Mediante el uso de infrarrojos (IR), puede enviar y recibir información, tales como contactos y citas entre dos Pocket PC.

Para enviar información

1. Cambie al programa en donde ha creado el elemento que desea enviar y ubique el elemento en la lista.
2. Alinee los puertos IR de manera que queden sin obstrucción y dentro de una distancia corta.



- Los dos puertos infrarrojos deben estar dentro de 20 cm uno del otro.
- 3. Toque y mantenga el lápiz táctil en el elemento, y toque **transferir documento...** en el menú emergente.
 - También puede enviar elementos, pero no carpetas, desde el Explorador de archivos. Toque y mantenga el lápiz táctil en el elemento que desea enviar, y luego toque **transferir documento...** en el menú emergente.

Para recibir información

1. Alinee los puertos IR de modo que queden sin obstrucción y dentro de una extensión cercana.
2. En caso de que el dueño del otro dispositivo le envíe a Ud. alguna información. Su dispositivo la recibirá automáticamente.

Conexión a la red Internet

Puede conectarse a su ISP, y usar la conexión para enviar y recibir mensajes del correo electrónico y ver las páginas Web o WAP.

Para conectarse a la red Internet puede hacerlo en una de las dos maneras siguientes:

- Crear una conexión de módem. Si éste es el método que desea usar, vea la parte titulada “Para crear una conexión de módem a un ISP”.
- Utilizar una tarjeta de Ethernet y una toma de red para conectarse a la red. Si éste es el método que desea usar, vea la parte titulada “Para crear una conexión de Ethernet a un ISP”.

Para crear una conexión de módem a un ISP

1. Obtenga la información siguiente desde su ISP: número de teléfono de acceso por marcación ISP, nombre del usuario, contraseña y ajustes TCP/IP. Algunos ISP requieren información en frente del nombre del usuario, tal como *MSN/nombre usuario*.
2. Si su dispositivo no tiene un módem incorporado, instale una tarjeta módem o utilice un cable de módem nulo y adaptadores apropiados, para conectar a un módem externo a su Pocket PC a través del puerto serie.
3. Toque  y luego **Configuración** En la etiqueta **Conexiones**, toque **Conexiones**. Bajo los ajustes de Internet, seleccione **Configuración de Internet** y toque **Modificar...**



4. En la etiqueta **Módem**, toque **Nuevo...**
5. Ingrese un nombre para la conexión, tal como “Conexión ISP”.
6. En la lista **Seleccione un módem**, seleccione el tipo de módem. Si el tipo de su módem no aparece, trate de insertar de nuevo la tarjeta de módem. Si está usando un módem externo que está conectado a su dispositivo con un cable, seleccione **Compatible Hayes puerto COM1**.
7. No necesita realizar ningún cambio de ajuste en **Avanzado**. La mayoría de los ISP ahora utilizan una dirección de servidor asignada dinámicamente. Si el ISP al que está conectando no utiliza una dirección asignada dinámicamente, toque **Avanzado** y luego la etiqueta **TCP/IP** e ingrese la dirección. Cuando finalice, toque **OK** y luego **Siguiente**.
8. Ingrese el número telefónico de acceso, y toque **Siguiente**.

9. Seleccione las opciones deseadas, y toque **Finalizar**.
10. En la etiqueta **Ubicaciones de marcado**, especifique su ubicación actual y tipo de teléfono (la mayoría de las líneas telefónicas son del tipo de tono). Estos ajustes se aplicarán a todas las conexiones que crea.

Para iniciar la conexión, simplemente utilice uno de los programas siguientes. Su dispositivo comenzará a conectarse automáticamente. Una vez que se conecte, podrá:

- Enviar y recibir los mensajes del correo electrónico usando la bandeja de entrada. Antes de que pueda usar la bandeja de entrada, necesitará proporcionar la información necesaria para comunicarse con el servidor del correo electrónico. Para instrucciones específicas, vea la parte titulada “Conexión directa a un servidor de correo electrónico”, posteriormente en este capítulo.
- Visitar las páginas Web y WAP usando Pocket Internet Explorer. Para mayor información, vea el Capítulo 7.
- Enviar y recibir mensajes instantáneos usando MSN Messenger. Para mayor información vea el Capítulo 6.

Para crear una conexión Ethernet a un ISP:

1. No necesita crear una conexión nueva en su Pocket PC. En su lugar, deberá comprar y configurar una tarjeta Ethernet que sea compatible con su Pocket PC.
2. Obtenga la información siguiente desde su ISP: nombre del usuario, contraseña y nombre de dominio.
3. Inserte la tarjeta Ethernet en su dispositivo. Para las instrucciones sobre la inserción y uso de la tarjeta Ethernet, vea el manual de propietario para la tarjeta.
4. La primera vez que inserta una tarjeta, automáticamente aparecerá **Configuración de red** de manera que pueda configurar la tarjeta Ethernet. La mayoría de las redes utilizan DHCP, de manera que no tiene que cambiar estos ajustes a menos que su administrador de red le indique hacerlo. Toque **OK**. (Si no aparece o para cambiar los ajustes posteriormente, toque  y luego **Configuración**. En la etiqueta **Conexiones**, toque **Red** y luego el adaptador que desea cambiar, y luego toque **Propiedades**.)
5. Conecte la tarjeta Ethernet a la red usando un cable de red. Para informarse, vea el manual del propietario de la tarjeta.
6. Toque , **Configuración**, la etiqueta **Conexiones**, y luego **Conexiones**. Desde la lista **Mi tarjeta de red conecta a:**, seleccione **Internet**.

Para iniciar la conexión, simplemente comience a usar uno de los programas listados en la sección precedente. Una vez conectado, puede realizar las mismas actividades como se listan en la sección precedente.

Conexión al trabajo

Si tiene acceso a una red en el trabajo, puede enviar mensajes del correo electrónico, visualizar páginas de intranet, sincronizar su dispositivo, y posiblemente acceder el Internet. Puede conectar a su red en una de las dos maneras siguientes.

- Cree una conexión de módem usando una cuenta RAS. Antes de crear esta conexión de módem, su administrador de red necesitará configurarle una cuenta RAS. Si éste es el método que desea usar, vea la parte titulada “Para crear una conexión de módem a una red”. Su administrador de red también le proporciona los ajustes VPN.
- Utilice una tarjeta Ethernet y una toma de red para conectarse a la red. Si éste es el método que desea utilizar, vea la parte titulada “Para crear una conexión de Ethernet a una red”.

Para crear una conexión de módem a una red:

1. Consiga la información siguiente desde su administrador de red: número teléfono de acceso por marcación, nombre de usuario, contraseña, nombre de dominio, y ajustes TCP/IP.
2. Si su dispositivo no tiene un módem incorporado, instale una tarjeta de módem.
3. Toque  y luego **Configuración**. En la etiqueta **Conexiones**, toque **Conexiones**. Bajo los ajustes del trabajo, seleccione **Configuración de trabajo** y toque **Modificar...**



4. En la etiqueta **Módem**, toque **Nuevo...**
5. Ingrese un nombre para la conexión, tal como “Conexión de compañía”.
6. En la lista **Seleccione un módem**, seleccione el tipo de módem. Si el tipo de su módem no aparece, trate de insertar de nuevo la tarjeta de módem. Si está usando un módem externo que está conectado a su dispositivo con un cable, seleccione **Compatible Hayes puerto COM1**.
7. No necesita realizar ningún cambio de ajuste en **Avanzado**. La mayoría de los servidores ahora utilizan una dirección asignada dinámicamente. Si el servidor al que está conectando no utiliza una dirección asignada dinámicamente, toque **Avanzado** y luego la etiqueta **TCP/IP** e ingrese la dirección. Cuando finalice, toque **OK** y luego **Siguiente**.
8. Ingrese el número telefónico de acceso, y toque **Siguiente**.
9. Seleccione las opciones deseadas, y toque **Finalizar**.
10. En la etiqueta **Ubicaciones de marcado**, especifique su ubicación actual y tipo de teléfono (la mayoría de las líneas telefónicas son del tipo de tono). Estos ajustes se aplicarán a todas las conexiones que crea.

Para iniciar la conexión, simplemente utilice uno de los programas siguientes. Su Pocket PC comenzará a conectarse automáticamente. Una vez que se conecte, podrá:

- Enviar y recibir los mensajes del correo electrónico usando la bandeja de entrada. Antes de que pueda usar la bandeja de entrada, necesitará proporcionar la información necesaria para comunicarse con el servidor del correo electrónico. Para instrucciones específicas, vea la parte titulada "Conexión directa a un servidor de correo electrónico", posteriormente en este capítulo.
- Visitar las páginas Web y WAP usando Pocket Internet Explorer.
- Enviar y recibir mensajes instantáneos usando MSN Messenger. Para mayor información vea el Capítulo 6.
- Sincronizar. Para mayor información, vea la *Ayuda de ActiveSync* en la computadora personal.

Para crear una conexión Ethernet a una red:

1. No necesita crear una conexión nueva en su Pocket PC. En su lugar, deberá comprar y configurar una tarjeta Ethernet que sea compatible con su Pocket PC.
2. Obtenga la información siguiente desde su administrador de red: nombre del usuario, contraseña y nombre de dominio.
3. Inserte la tarjeta Ethernet en su Pocket PC. Para las instrucciones sobre la inserción y uso de la tarjeta Ethernet, vea el manual de propietario para la tarjeta.
4. La primera vez que inserta una tarjeta, **Configuración de red** aparecerá automáticamente de manera que pueda configurar la tarjeta Ethernet. La mayoría de las redes utilizan DHCP, de manera que no tiene que cambiar estos ajustes a menos que su administrador de red le instruya hacerlo. Toque **OK**. (Si no aparece o para cambiar los ajustes posteriormente, toque  y luego **Configuración**. En la etiqueta **Conexiones**, toque **Red** y luego el adaptador que desea cambiar, y luego toque **Propiedades**.)
5. Conecte la tarjeta Ethernet a red usando un cable de red. Para informarse, vea el manual del propietario de su tarjeta.
6. Toque , **Configuración**, la etiqueta **Conexiones**, y luego **Conexiones**. Desde la lista **Mi tarjeta de red conecta a**, seleccione **Trabajo**.
7. Si desea sincronizar su dispositivo, toque , y luego **ActiveSync**. En el menú de **herramientas**, toque **Opciones**. En la etiqueta **PC**, seleccione **Incluir PC cuando se sincronice de forma remota y conectar a**, y seleccione el nombre de su computadora. La sincronización a distancia con una computadora personal, solamente funcionará si tiene configurado una asociación con esa computadora a través de ActiveSync, y ha ajustado ActiveSync para permitir las conexiones remotas. Se aplican otras restricciones. Para mayor información sobre la sincronización remota, vea la ayuda *ActiveSync Help* en la computadora personal.

Para iniciar la conexión, simplemente inicie usando uno de los programas listados en la sección precedente. Una vez conectado, puede realizar algunas actividades como se listan en la sección precedente.

Fin de una conexión

Para desconectar, realice una de las siguientes indicaciones:

- Cuando se conecta mediante una conexión de marcación o VPN, toque el icono de conexión, , en su barra de navegación, y luego toque **Finalizar**.
- Cuando se conecta mediante un cable o plataforma de conexión, saque la Pocket PC desde el cable o plataforma de conexión.
- Cuando se conecta mediante infrarrojos, mueva la Pocket PC alejando desde la PC.
- Cuando se conecta mediante una tarjeta de conexión a red (Ethernet), retire la tarjeta desde su Pocket PC.

Conexión directa a un servidor de correo electrónico

Puede configurar una conexión a un servidor de correo electrónico que puede enviar y recibir mensajes del correo electrónico, usando un módem o conexión de red y bandeja de entrada en su Pocket PC.



El ISP o red debe usar un servidor de correo electrónico POP3 o IMPA4 y una compuerta SMTP.

Puede utilizar múltiples servicios de correo electrónico para recibir sus mensajes. Para cada servicio de correo electrónico que desea usar, primero configure y designe un nombre al servicio del correo electrónico. Si utiliza el mismo servicio para conectar a buzones diferentes, prepare y nombre cada conexión de buzón.

Para preparar un servicio de correo electrónico:

- En la bandeja de entrada de su Pocket PC, toque **Servicios**, y luego **Nuevo servicio**. Siga las indicaciones en el asistente de servicios nuevos (New Service wizard).

Para una explicación de una pantalla, toque , y luego **Ayuda**. Cuando finalice, para conectar a su servidor de correo electrónico, toque **Servicios** y luego **Conectar**. Para mayor información en el uso del programa de bandeja de entrada, vea la parte titulada “Bandeja de entrada: Enviando y recibiendo mensajes del correo electrónico” en el Capítulo 4.

Consiguiendo ayuda sobre la conexión

Mayor información acerca de los procedimientos descritos aquí, así también como información sobre procedimientos adicionales, pueden encontrarse en los siguientes lugares.

- “Bandeja de entrada: Enviando y recibiendo mensajes del correo electrónico” en el Capítulo 4.
- Ayuda en línea directa sobre la pantalla en la Pocket PC. Toque  y luego toque **Ayuda**. Toque **Ver, Toda la Ayuda instalada**, y luego **Bandeja de entrada** o **Conexiones**.
- La *Ayuda de ActiveSync* sobre la computadora personal. En ActiveSync, haga clic en **Ayuda de Microsoft ActiveSync** en el menú **Ayuda**.
- Para información acerca de solución de problemas, vea el sitio Pocket PC Web en: <http://www.microsoft.com/mobile/pocketpc>

Apéndice: Solución de problemas

Reposición de la Pocket PC y borrado de la memoria

Para reposicionar la Pocket PC

Si su Pocket PC responde muy lentamente, para de seguir respondiendo como se espera, o se “congela”, trate de reposicionarla. Una reposición ocasiona que la Pocket PC se reinicie y reajuste la asignación de memoria. Los datos sin almacenar en la ventana abierta pueden perderse.

- Utilice el lápiz táctil para presionar y mantener el botón de reposición durante dos segundos.

Para borrar la memoria

Si se olvida de la contraseña de la Pocket PC o desea borrar todos los datos de su Pocket PC y retornar a los ajustes fijados en fábrica, borre la memoria.

Advertencia: Borrando la memoria borra todos los contenidos y restaura la Pocket PC a sus ajustes fijados por omisión. Los programas instalados en la fábrica permanecen, mientras los datos que ha creado o programas que ha instalado se borran.

1. Active la alimentación de la Pocket PC.
2. Presione y mantenga el botón de alimentación, y utilice el lápiz táctil para presionar y mantener el botón de reposición durante unos dos segundos.
3. Si aparece un mensaje sobre la pantalla, confirme que desea borrar la memoria.

- o -

Retire las pilas principales y de reserva, espere 5 minutos y luego vuelva a insertarlas.



Utilice ActiveSync para mantener una copia de seguridad de los datos de su Pocket PC, de manera que si necesita borrar la memoria, pueda restaurar los datos en su Pocket PC. Para mayor información, vea la *Ayuda de ActiveSync*.

Las pilas pierden energía

Cuando las pilas están bajas, verá un icono de pila en la barra de navegación. Reemplace o cargue las pilas bajas tan pronto como sea posible. Cuando las pilas principales se descargan, sus datos serán preservados por la pila de reserva. Si la pila de reserva está baja, corre el riesgo de perder los datos en su Pocket PC.

Deseará cargar las pilas de su Pocket PC para que duren lo más que sea posible, especialmente cuando se encuentra en la calle. Bajo condiciones normales, puede conseguir muchas horas de uso con una sola carga de las pilas o con una carga completa. A continuación algunos consejos para ayudarlo a que consiga la máxima utilidad de las pilas.

Utilice una alimentación externa siempre que sea posible

Utilice un adaptador de CA para enchufar su Pocket PC a una alimentación externa siempre que sea posible, especialmente cuando:

- Establece una conexión remota (algunos módem utilizan mucha energía).
- Utiliza la función de luz de fondo de la presentación de su Pocket PC.
- Se conecta a una computadora personal.
- Deja la luz de notificación destellar por mucho tiempo.

Acortando el tiempo de suspensión automática

Mientras se encuentra alimentada por pilas, su Pocket PC suspende la operación automáticamente si no ha tocado ninguno de los botones de hardware, o usado el lápiz táctil durante un período especificado. Maximice la duración de pila acortando el tiempo. Toque  y luego **Configuración**. En la etiqueta **Sistema**, toque **Energía**, y luego fije el ajuste de **alimentación usando pilas**.

Desactive los sonidos que no necesite

La Pocket PC produce sonidos en respuesta a un número de eventos, tales como advertencias, citas y toque de la pantalla o presiones de botón de hardware. Para optimizar la duración de las pilas, desactive cualquier sonido que no necesite. Toque  y luego **Configuración**. Sobre la etiqueta **Personal**, toque **Sonidos y notificaciones** y borre los cuadros de marcación sobre las etiquetas **Volumen** y **Avisos**.

Desactivación de la luz de notificación

Toque  y luego **Configuración**. En la etiqueta **Personal**, toque **Sonidos y notificaciones**. En la etiqueta **Avisos**, borre la luz de destello para el cuadro de marcación.

Si olvida su contraseña

Si llega a olvidar su contraseña, necesitar borrar la memoria de la Pocket PC. Vea la parte titulada “Reposición de la Pocket PC y borrado de la memoria”, al comienzo de este apéndice.

Si la Pocket PC se queda sin memoria

La memoria en su Pocket PC es compartida entre la memoria de almacenamiento y memoria de programa. La memoria de almacenamiento se utiliza para almacenar la información que crea y los programas que instala. La memoria de programa se usa para hacer correr los programas en su Pocket PC. La Pocket PC administra automáticamente la asignación de memoria entre la memoria de almacenamiento y programa. Sin embargo, en algunas situaciones, tal como cuando la memoria está baja, la Pocket PC puede no ser capaz de ajustar automáticamente la memoria. Si recibe un mensaje diciendo que la memoria de almacenamiento o programa no está disponible, trate las soluciones siguientes.

Memoria de almacenamiento

- Traslade sus datos a una tarjeta de almacenamiento.
 - Toque , **Programas**, y luego **Explorador de archivos**. Toque y mantenga el lápiz táctil en el archivo que desea trasladar, y toque **Cortar**. Vaya a la carpeta My Documents en la carpeta de la tarjeta de almacenamiento, toque **Edición**, y luego toque **Pegar**. Los archivos almacenados en carpetas que no sea My Documents o almacenados en carpetas secundarias dentro de carpetas secundarias en My Documents pueden no mostrarse en la lista visualizada de algunos programas. Cuando utiliza Notas, Pocket Word o Pocket Excel, puede trasladar los archivos abriendo el elemento y tocando con el lápiz táctil **Herram.** o **Edición**, y luego **Cambiar nombre/mover...**
 - Traslade los archivos adjuntos del correo electrónico. En la Bandeja de entrada, toque **Herram.** y luego **Opciones...** En la etiqueta **Almacenamiento**, seleccione **Guardar datos adjuntos en tarjeta de almacenamiento**. Todos los archivos adjuntos son trasladados a la tarjeta de almacenamiento, y los nuevos archivos adjuntos son almacenados automáticamente en la tarjeta de almacenamiento.
 - Ajuste los programas tales como Notas, Pocket Word y Pocket Excel para que almacenen automáticamente los elementos nuevos en la tarjeta de almacenamiento. En el programa, toque **Herram.** y luego **Opciones....**

- Si está copiando los archivos desde su computadora personal u otra Pocket PC a su Pocket PC, trate de ajustar el control deslizante en el ajuste **Memoria**. Toque  y luego **Configuración**. En la etiqueta **Sistema**, toque **Memoria** y verifique si el control deslizante puede ajustarse manualmente antes de copiar los archivos.
- Borre los archivos innecesarios. Toque , **Programas** y luego **Explorador de archivos**. Toque y mantenga el lápiz táctil en el archivo, y luego toque **Eliminar** sobre el menú emergente. Para encontrar sus archivos más grandes, toque  y luego **Buscar...** En la lista **Tipo**, toque **Mayor que 64 KB**, y luego toque **Ir**.
- En las opciones de Internet Explorer, borre todos los archivos y borre la historia. En Internet Explorer, toque **Herram.** y luego **Opciones...** Toque **Eliminar archivos** y **Borrar historial**.
- Retire los programas que no utiliza más. Toque  y luego **Configuración**. En la etiqueta **Sistema**, toque **Quitar programas**. Toque el programa que desea sacar y luego **Quitar**.
- Borre la memoria de programa como se describe en la sección siguiente. Esto liberará algo de memoria de programa, de manera que pueda ser asignada a la memoria de almacenamiento.

Memoria de programa

- Pare los programas que no está usando actualmente. En la mayoría de los casos, los programas se paran automáticamente para liberar la memoria necesaria. Sin embargo, en algunas situaciones, tales como cuando los cuadros de diálogo de confirmación están esperando por alguna respuesta, el programa puede no ser capaz de parar automáticamente. Para verificar el estado de sus programas activos, toque  y luego **Configuración**. En la etiqueta **Sistema**, toque **Memoria** y luego la etiqueta **Programas en ejecución**. Toque el programa que desea ver y luego toque **Activar**.
Cierre cualquier ventana de operación o mensajes, y retorne el programa a la visualización de lista. Si ésto no funciona, puede parar el programa manualmente. Primero, asegúrese que su trabajo está almacenado cerrando los elementos abiertos y retornando el programa para ver la lista. Luego, pare el programa tocando con el lápiz táctil **Detener** o **Detener todos** en la etiqueta **Programas en ejecución**.
- Borre la memoria de almacenamiento como se describe en la sección precedente. Esto liberará alguna memoria de almacenamiento, de manera que pueda ser asignada a la memoria de programa.
- Reposicione su Pocket PC, como se describe en la parte titulada “Reposición de la Pocket PC y borrado de la memoria”, al comienzo de este apéndice.

La pantalla se congela o responde lentamente

Reposicione su Pocket PC. Vea la parte titulada “Reposición de la Pocket PC y borrado de la memoria”, al comienzo de este apéndice.

La pantalla está en blanco

Si la Pocket PC no responde cuando presiona brevemente el botón de alimentación, presione y mantenga el botón durante todo un segundo. Si aun no funciona:

- Asegúrese de que la cubierta de las pilas está bloqueada y todas las ranuras de expansión aseguradas.
- Enchufe la Pocket PC en un tomacorriente de CA.
- Cambie o recargue las pilas principales y pila de reserva.
- Ajuste el brillo de la presentación. Mientras mantiene presionado el control de acción, presione los botones del control deslizante derecho o izquierdo para ajustar el brillo.
- Ajuste el contraste de la presentación. Mientras mantiene presionado el control de acción, presione los botones de cursor arriba o abajo para ajustar el contraste.
- Reposicione la Pocket PC. Vea la parte titulada “Reposición de la Pocket PC y borrado de la memoria”, al comienzo en este apéndice.

La pantalla está oscura

La exposición prolongada a la luz solar directa pueda ocasionar que la pantalla de su Pocket PC se oscurezca temporalmente. Esto es normal para las pantallas de CL y no tiene carácter permanente.

La pantalla es difícil de leer

Si está teniendo problemas en ver un documento en Notas, trate de cambiar el tamaño de la visualización. Para hacer ésto, toque el porcentaje de zoom en el menú **Herram.** En Pocket Word y Pocket Excel, sobre el menú **Ver**, toque **Zoom** y luego seleccione un porcentaje del zoom. En Pocket Internet Explorer, sobre el menú **Ver**, toque **Tamaño del texto** y luego seleccione el tamaño.

Si está teniendo problemas en ver los datos de Pocket Outlook, trate de ampliar la fuente de caracteres de la presentación. Para hacer ésto dentro de Calendario, Tareas o Contactos toque **Herram.**, luego **Opciones...** y luego seleccione **Utilizar fuente grande.**

Respuesta imprecisa a los toques del lápiz táctil

Ajuste la pantalla táctil para que responda más precisamente a los toques de la pantalla. Toque  y luego **Configuración**. En la etiqueta **Sistema**, toque **Pantalla**. También puede lanzar el procedimiento de alineamiento de la pantalla táctil sosteniendo presionado el botón de alimentación y presionando el control de acción.

Acción lenta o sin respuesta

Reposicione la Pocket PC. Vea la parte titulada “Reposición de la Pocket PC y borrado de la memoria”, al comienzo de este apéndice.

Problemas con la conexión infrarroja (IR)

Si no puede usar la IR para transferir información, intente lo siguiente:

- Transfiera solamente un archivo o no más de 25 tarjetas de contactos a la vez.
- Oriente los puertos IR de modo que el paso se encuentre rectamente, sin obstruir, y de manera que no se encuentren alejados más de 20 cm.
- Asegúrese de que nada se encuentra entre los dos puertos IR.
- Ajuste la iluminación de la sala. Algunos tipos de iluminación pueden interferir con las conexiones IR. Trate de cambiar a un lugar diferente o apagar algunas luces.

Problemas de conexión con el módem

Cuando utiliza el módem puede encontrar los problemas siguientes. Información adicional acerca de la solución de problemas se dispone en la Ayuda de Conexiones en la Pocket PC y la *Ayuda de ActiveSync* sobre la computadora personal.

No se puede marcar

- Retire la Pocket PC de su plataforma de conexión o desconecte el cable. No puede usar un módem si su Pocket PC tiene una conexión activa con la computadora personal.
- Verifique que el módem se encuentre firmemente asentado y conectado a su Pocket PC y la toma telefónica.
- Asegúrese de que la línea telefónica sea analógica. (Las líneas analógicas transmiten datos en forma analógica en lugar de la forma digital. Su línea de teléfono domiciliaria seguramente es del tipo analógico, mientras las líneas de teléfono de oficina son a menudo digitales.)
- Si crea una conexión de módem para una módem externo, seleccione **Compatible Hayes puerto COM1** como su módem. Si está usando una tarjeta módem, seleccione la tarjeta módem como su módem.
- Para usar un módem externo, necesita usar un cable de módem nulo y adaptadores apropiados para conectar el módem externo a su Pocket PC.
- Asegúrese de que el módem está esperando un tono de marcación. Toque  y luego **Configuración**. En la etiqueta **Conexiones**, toque **Conexiones**. Toque su conexión y toque dos veces **Siguiente**. Bajo los ajustes Internet o ajustes de trabajo, seleccione su ajuste y toque **Modificar...** Asegúrese de que **Esperar tono antes de marcar** está seleccionado.
- Para llamadas internacionales, permita más tiempo para que la llamada se complete. Bajo los ajustes Internet o ajustes de trabajo, seleccione su ajuste y toque **Modificar...** Toque  y luego **Configuración**. En la etiqueta **Conexiones**, toque **Módem**. Toque su conexión y toque dos veces **Siguiente**. Borre **Cancelar si no hay conexión en** segundos o aumente el número de segundos permitidos.

Se puede marcar pero no se logra una conexión apropiada

- Asegúrese de que la red a la que está tratando de conectarse soporta el protocolo de punto a punto (PPP). Su proveedor de servicio de Internet o administrador de red puede verificar esto.
- Verifique que la ubicación está correcta. Toque  y luego **Configuración**. En la etiqueta **Conexiones**, toque **Módem**. En la etiqueta **Ubicaciones de Marcado**, asegúrese de que **Ubicación** refleje su ubicación actual. Toque **Patrones de marcado...** para asegurarse de que la secuencia de número correcta está siendo marcada. Para informarse acerca de los patrones de marcación, vea la Ayuda de Conexiones en la Pocket PC.
- Verifique que está usando el número telefónico correcto para el módem que está tratando de alcanzar. Toque  y luego **Configuración**. En la etiqueta **Conexiones**, toque **Módem**. Bajo los ajustes Internet o ajustes de trabajo, seleccione su ajuste y toque **Modificar...** Toque la conexión y luego **Siguiente** y verifique asegurándose del número telefónico que está tratando de alcanzar.

La conexión no es estable

- Asegúrese que el módem está firmemente asentado y conectado a su Pocket PC y a la toma telefónica.
- Inhabilite la espera de llamada. Toque  y luego **Configuración**. En la etiqueta **Conexiones**, toque **Módem**. En la etiqueta **Ubicaciones de Marcado**, seleccione **Deshabilitar llamada en espera**. Luego ingrese el código de inhabilitación especificado por su compañía telefónica.

Problemas de conexión con la red

Las soluciones siguientes pueden ayudarlo a encontrar problemas cuando utiliza una tarjeta de red para las conexiones de redes. Información adicional acerca de la solución de problemas se dispone en la Ayuda de Conexiones en su Pocket PC y la Ayuda de ActiveSync en la computadora personal.

- Verifique que tiene una tarjeta Ethernet que es compatible con su Pocket PC.
- Verifique que ha agregado la información de servidor necesaria. Toque  y luego **Configuración**. En la etiqueta **Conexiones**, toque **Adaptador... de red**. Toque su adaptador instalado (normalmente el nombre de su tarjeta Ethernet), toque **Propiedades** e ingrese toda la información que sea necesaria. La mayoría de las redes utilizan DHCP, de manera que no debe cambiar estos ajustes a menos que su administrador de red le indique hacerlo.
- Si **Conexiones de red** no está listado como un método de conexión en el cuadro de diálogo cuando **ActiveSync**, espere unos minutos e intente de nuevo. También, si la sincronización no se inicia de inmediato, la red está probablemente ocupada, y puede tomar unos minutos para que su Pocket PC se conecte a la red.
- Asegúrese de que los controladores apropiados para su tarjeta se encuentran instalados en la Pocket PC. Para mayor información, vea el manual del propietario para la tarjeta de red.
- Verifique con su administrador de red que su nombre de usuario y contraseña están correctos.
- Verifique con su administrador de red que la red a la que está tratando de conectarse se encuentra disponible, o trate de conectarse a la red desde otra computadora.
- Puede necesitar cambiar el nombre de la Pocket PC si está tratando de conectarse a una red y no puede debido a que otra Pocket PC con el mismo nombre ya se encuentra conectada. Para cambiar el nombre de la Pocket PC, toque  y luego **Configuración**. En la etiqueta **Sistema**, toque **Acerca de**, y luego la etiqueta **Id. del dispositivo** de la Pocket PC.

Problemas de conexión de cable y plataforma de conexión

Las soluciones siguientes pueden ayudarlo si encuentra problemas cuando se conecta a su computadora personal. Información adicional acerca de la solución de problemas se dispone en la Ayuda de Conexiones en su Pocket PC y la *Ayuda de ActiveSync* en la computadora personal.

- Asegúrese de que la Pocket PC se encuentra activada.
- Si un módem o tarjeta Ethernet se encuentra insertada en su Pocket PC, retírela.
- Asegúrese de que no tiene ninguna otra conexión activa. Toque  y luego **Hoy**. Toque  o  en la parte inferior de la pantalla y luego **Desconectar**.
- Asegúrese de que el cable se encuentra firmemente enchufado en el puerto COM o puerto USB en su computadora personal. Utilice el cable que viene con la Pocket PC sin ningún cable extra o extensión fijada.
- Enchufe el otro extremo del cable seguramente en el puerto correcto en su Pocket PC. Si está usando la plataforma de conexión, empuje su Pocket PC seguramente en la plataforma de conexión.

INDICE

A

ActiveSync 19, 21
Adaptador de CA 20
Agenda 23
Alimentación 18, 60
Arrastre 8

B

Bandeja de entrada 31
Barra de comandos 9, 10
Barra de navegación 10

C

Calendario 23
Canales 51, 52
Canales AvantGo 51
Citas 23
Conexión 50, 54, 55
Contactos 26
Contraseña 18, 61
Copia de seguridad 21
Correo electrónico 31
cuenta 47, 57

D

de reserva (pila) 9
dibujo 15, 40

E

espera de llamada 64

F

Favoritos móviles 50

G

grabación 16, 40

I

Intercambio 24, 31, 47
Internet Explorer 50
ISP 31, 50, 54

L

Lápiz táctil 8

M

Marcación 58
Menú 11
Menú de inicio 20
Menú emergente 11
Microsoft Exchange 31, 47
Microsoft Outlook 23
Microsoft Pocket Outlook 23
Microsoft Reader 44
Mí texto 17

N

Notas 30

P

Panel de entrada 12
Pantalla Today 8
Personalización 18
pilas 9, 60
plataforma de conexión 21, 59, 65
Pocket Excel 41
Pocket Internet Explorer 50
Pocket Outlook 23
Pocket Word 37
Propietario 18
Puerto COM 65

Q

Quitar programas 20

R

Reconocedor de bloques 13
Reconocedor de caracteres 12
Reconocedor de letras 13
Reconocimiento 11, 13
Reuniones 23

S

servicio de correo 59
Sincronización 21

T

Tareas 28
teclado de software 11, 12
Tocar 8
Tocar y arrastrar 8
Transcriber (Software) 13

W

Windows Media Player 43

CASIO®

CASIO COMPUTER CO., LTD.

6-2, Hon-machi 1-chome
Shibuya-ku, Tokyo 151-8543, Japan

PN411660-001
MO0201-A